Erideint taglich nachmittags 5 Uhr, auger an Sonn, und Feiertagen Monatlicher Bezugspreis: Für Abholer 4.50 Litas, mit Zuftellung 5.-Litas. Bet ben Boftanftalten: 3m Memelgebiet und in Litauen 5.30 Litas monatlich, 15,80 Litas vierteljabrlich. In Dentichland 2.45 Mart, mit Zu-ftellung 2.81 Mart monatlich. Gur burch Streits, nicht gefenliche Felertage, Berbote uiw, ansgefallene Rummern tann eine Rurgung bes Bezugsgelbes nicht eintreten. Für Ausbewahrung und Rudfendung unverlangt eingesandter Mannstripte wird teine Berantwortung übernommen. Sprechftunden ber Shriftleitung: vormittage 11 bis 12 Uhr aufer Montag und Sonnabend. Die Geidaftsftelle ift geöffnet: an Bodentagen von 1/48 Uhr morgens bis 1/47 Uhr abends. Fernspred. Rummern: 26 und 28(Geidaftsftelle und Schriftleitung) Rr. 480 (Gefchafisftelle und Drudereitontor) Drabtanichrift: Dampfbootverlag



Ang eigen koften für den Raum der mm-Spaltzeile im Memelgebiet und in Litanen 20 Cent, in Dentschland 10 Viennig; Restamen im Rewelgebiet und in Litanen 1,20 Litas, in Deutschland 60 Pfennig. Bei Ersällung von Blagvorichriften 50%, Ansschlag. Eine Gewährstir die Einzaumung bestimmter Plage kann uncht übernommen werden. Jede Berechung in litanischen Währung dester auf dem Kurse von Litas 10 — 1 U. S. A.-Dollar; etwaige Kursdisserungen gehen zu Lasten der Anstregeber. Gewährter Rabatt kann im Kontursstalle, dei Einziedung des Rechnungsbeitrages auf gerichtlichen Wege und außerbem dann zurüchzeysgen werden, wenn nicht binnen 14 Tagen nach Emplang der Rechnung Jahlung ersolgt. Er füllung sort ist Wemel. Anzeigenannahme: sier leine Ausgeigen ihr alle Geschässenzeigen mindestens 24 Stunden seither. Die Anstame von Anzeigen an bestimmten Tagen wird nicht gewährleiset. Beleg-Kummern kosten 30 Cent

Sübrende Tageszeitung des Memelaebiets und Litauens

Annaner 6

Memel, Donnersiag, den 8. Januar 1931

83. Jahrgang

Von Rönigsberg über Labian nach Tilfit - Stwa 150 extreme Demonftranten - Tilfiter Rlagen und Bunfche

* Tilfit, 7. Januar.

Geftern abend traf Reichskanzler Brüning auf feiner Oftfahrt von Konigsberg über Labiau in Tilfit ein. Bedauerlicherweise Tilfit vorbehalten, in die bisher fommend würdig und programmgemäß verlaufende Oftfahrt des Kanglers einen Migklang hineingebracht zu haben. Die bergliche Aufnahme, die Brüning und die ihn begleitenden Herren bisher auf ihrer Fahrt burch Oftpreußen überall und allgemein gefunden haben, wurde bei der Ankunft in Tilsit durch eine Demonstration getrübt, die von extremer Seite vor dem Bahnhof veranstaltet worden ist. Dieser pein-liche Borgang kounte natürlich den überaus freundlichen Empfang, den die Tilfiter Bevölferung thren Gaften bereitete, nicht irgendwie ernstlich beeinträchtigen. Auch burfte sich die Kundgebung nicht gegen den Kandler und seine Begleitung gerichtet haben, fondern follte wohl lediglich die Un= zufriedenheit der erwerbstofen Rreife demon=

Die Berren begaben fich auf ben Bahnhofsvorplat, ber von einem großen Schupoaufgebot abgefperrt war. Der Plat wurde von einer großen Menfchen= menge umfäumt. Beim Erscheinen des Reichs-kanzlers erschasten aus der Menge Ruse wie "Nieder!" und die Internationale. Bis der Kanzler das bereitstehende Auto bestieg und davonsuhr, hörten die Ruse "Ateder mit dem Sungerdiktator" nicht auf. Während die herren auf bem Bege jum Rathans und vor bem Rathaus nicht weiter beläftigt wurden, fammelten fich die Kommunisten zu einem Demonstrationszug. Der Polizei gelang es junadit nicht, die Rube=

ftörer auseinanberzutreiben. Erft als ber etwa 120-150 Perfonen umfaffende Demonstrationszug in die Rahe des Rathaufes gelangt war, tounte die Polizei den Bug mit dem Gummifnüppel and= einandertreiben.

Am Bahnhof wurde ber Reichskanzler vom Regierungspräfidenten von Gumbinnen, Dr. Rofencrant, und bem Oberbürgermeifter ber Stadt, Dr. Salge, begrifft. Die Gerren begaben fich fo-bann ins Rathaus, wo fie von der feierlich erwartungsvollen Berfammlung empfangen wurden, an ber, wie in ben anderen besuchten Orten, bie Bertreter der guftandigen Stellen und ber Birtschaft teilnahmen.

Der Bürgermeifter tam dann auf die hoben Gemeindelasten zu sprechen, verwies auf die große Bahl der Rentiers, die in Borfriegszeiten nach Tilsit zogen und in der Inflationszeit verarmten und nun der Stadt gur Baft fallen. Der Oberbürgermeister sprach nung und dringende Bitte aus, daß für alle dieje

unmittelbar aus außenpolitischen Berhältniffen erwachsenen Schädigungen aus Mitteln bes Reiches Ausgleich geschaffen. werde. Sandelstammerpräfident Laafer brachte die

Note des Sandels und der Induftrie diefer Gegend zur Sprache. Nach ibm fprachen verschiedene Bertreter ber Tilfiter Birtichaft.

Beim Berlaffen des Rathaufes in Tilfit erneuerten fich die offenbar organifierten Demonftrationen, wie fie fich bereits am Bahnhof ereignet

Rur eines kann uns retten:

Der Bahrheit und Birflichfeit nüchtern ins Auge zu feben!"

Reichstangler Brüning banfte dem Regiedie Begrüßung und den Rednern für die er-haltenen Aufschlüsse. Diese Reise wolle der Bevölkerung des Oftens zeigen, daß die Regierung es als ihre Hauptaufgabe ansehe, nachdem es gelungen fei, wenigstens einen Zusammenbruch ber gesamten Finangwirtschaft in den letten Monaten zu verhindern, nun daran zu gehen,

nach einheitlichem Plane Magnahmen gur Rettung der gesamten Wirtschaft und damit vor allem des Oftens zu treffen.

Der Reichskanzler bemerkte, daß die Reichsregierung fich in dem Amgenblick, in dem fie die Berant= wortung übernahm, deffen bewußt war, daß bas gejamte Baterland fich in einer unge= heuren Gefahr befinde, und daß im Bu= fammenbang mit der Gefamtsanierung die aufgeamungene Canierung der öffentlichen Finangen in Mugenblick Unruhe und einer Beltmirtichafts = frise erfolgen mußte und als die deutiche Wirtschaft zusammenzu= brechen drobte.

"Bir müffen baran gehen," fo führte Brüning "die Dinge zunächft einmal in ihrem Sinabgleiten aufzuhalten.

Wenn das nicht hat durchgeführt werden fonnen, wofür die Mittel aus Anleihen an fich bereit ge= ftanden hätten, dann liegt es daran, daß vielleicht in der gesamten Bevölferung die Erfenntnis für den Ernft der Stunde und für die unbedingte und schnell zu erfüllende Aufgabe gur Rettung bes Baterlandes und des deutschen Ostens nicht wach ift. Rad den Bahlen des 14. Geptem = ber find die Unleiheverhandlungen, die einem Abichluß entgegenreiften, vom Ausland abgebrochen worden.

Es hat keinen Zweck zu glauben, daß man mit Experimenten politischer Art hier im Diten der Wirticaft wieder gesunden Boden unter die Fuße legen konne. Bir muffen diesen Boden in harter suftematischer Reform wieder ichaffen.

Deshalb fann jedes Opfer nur dann einen bauernden Erfolg haben, wenn es gelingt, bie gesamte Birtschaft und besonders die des Oftens durch fustematische Magnahmen wieder aufzubanen. Und bahin zielen wir

find dafür arbeiten wir und bafür ift biefe Reicheregierung bereit, fich unpopulär gu machen bei ben verichiebenften Schichten und Areifen ber Bevölferung.

Rur eines tann uns retten, ber Bahr= heit und Birtlichteit nüchtern ins Muge gu feben. Ich glaube, daß es einer vaterländisch begeifterten, opferwilligen Bevölferung burchaus entspricht, wenn man, vom Boden ber Wahrheit und Wirklichkeit ausgehend, zusagt, das instematisch durchzuführen, was vielleicht bisher nur vereinzelt burchgeführt worden ift. Arbeiten Reichs= und Staatsregierung mit allen Schichten der Bevölkerung gemeinsam, dann wird es möglich fein, Projette auszuführen, die unbedingt burchgeführt werden müffen und diefe Durchführung auch zu beschleunigen."

Der Regierungspräfident bantte dem Reichsfangler für die aufichlugreichen Eröffnungen und ichloß fich bann ben Gaften auf der Weiterreife nach

"Die Bevölkerung muß mithelfen"

* Infterburg, 7. Januar.

Der Reichstanzler und feine Begleitung trafen gestern abend bier ein. In der amschließenden Besprechung mit Bertretern der Stadt und 11mgebung warnte der Reichstangler vor einem Migverfteben bes 3weds feiner Reife. Den Magnahmen der Reichsregierung fonne ein Grfolg nur dann gelingen, menn fie getragen würden von der Mithilfe der Bevölferung. Wenn hierüber Ginigfeit bestünde, würde das Werk der Oftbilfe trot der größten Sinderniffe gelingen.

Roch heute vormittag fuhr der Reichskanzler nach Treuburg und Lyck weiter

Brei vom Schielen nach Extremen und nach Abenteuern!

* Königsberg, 7. Januar.

Der Empfang bes Reichstanglers Brüning feiner Begleitung im großen Saale des Königsberger Oberpräfidiums bot ein ungemein impojantes Bild. Gewaltige Karten, die Ofipreu-Bens Lage veranschanlichen, waren aufgesiellt und eine dichtbesetzte huseisenformige Tafel füllte den Man fah an diefer Tafel ichlechthin gefagt ben gefamten politifchen und wirticaftlichen Gubrerkreis der Proving Oftpreußen und im beson-beren noch des Regierungsbezirkes Königsberg versammelt, die Spitzen sämtlicher Regierungsund Selbstverwaltungsbehörben, ber Kirchen, ber Wehrmacht, ber Hochschulen, ber wirtschaftlichen Rammern und Organisationen, sowie der Preffe

Nachdem der Neichskanzler alle die Wünfche Ostpreußens angehört hatte, ergriff er selbst das Bort. Er verwies zunächst darauf, daß die Silfs-aktion für den deutschen Osten, also auch für Siepreugen, mit den vielen Magnahmen, die icon früher vom Reich wie auch von Preußen vorgenommen worden feien, weiter gedieben mare, wenn die einmütige, reibungslofe und fehlerlofe 3u-fammenarbeit aller Rreife fichergeftellt worden wäre; daran babe es — nicht durch Schuld ber Staatsbehörden oder der Selbstverwallungsbehör-den — noch gesehlt. Der Kangler erklärte dann, daß die Reichsregierung hoffe, in den nächsten Tagen mit herren der Berwaltung und Birticaft meiter über eine Reihe von Fragen fontreter Art in die Diskuffion eintreten gu tonnen, damit fie eine reftlije Aufflärung erhalten fonne

Den Ausführungen des Kanzlers folgte allge=

meiner, anhaltender, ftarter Beifall.

Jungmädchenmäntel

Gin junges Mädden wirft immer anmutig, wenn fein Aleugeres gepflegt ift, und wenn feine wenn fein Alugeres gepflegt ist, und wenn feine Aleidung, swar modern, aber einfach im Stil und in der Ausstattung bleibt. Außerdem muß ein junges Mädchen, das vielleicht noch zur Schule, oft aber schon in die Lehre geht, auf praktische Stosse und vielseitige Verwendung seines Anzuges achten. Die diessährigen Flausch= und Koppenstoffe sind für junge Mädchen ebenso geeignet wie einfarbige

für junge Mädchen ebenso geeignet wie einfarbige Wollvelours. Die gempsterren Stoffe zeigen feinfädige Etriche, flockenartige Tupsen in weiß oder grau und dunkle Bünktchen auf hellerem Grund. Die Mänkel können zwar etwas kürzer als Damenmänkel sein, jedoch wirken sie am besten, wenn sie höchstens 40 Jenkimeter vom Boden entfernt sind, also bis zum Wadenansak reichen. Leicht glodige und stark taillierte Mänkel sollten von jungen Mädchen nicht getragen werden, am kleidsamsten sind sie gerade. Praktische Mütter rechnen damt, daß der Jungmädchenmankel mehrere Jahre getragen werden kann, und sie wählen demaufolge einen melierten dunkleren Stoff, der jedem Wetter einen melierten dunkleren Stoff, der jedem Better und mit entsprechendem warmen Futter (leichte Wolfsanelle ober seidener Chinakrepp) auch einen wirklichen Kälteschub barstellt. Die Rücken ber Jungmädchenmäntel sollten bei melierten Stoffen ichmuchos bleiben, mabrend einfarbige Stoffe du zwei gegeneinandergekehrten Falten ober einer zu zwei gegeneinandergekehrten Halten oder einer bis zur Hüfte reichenden gestevpten Falten, die unten auseinanderfällt und Bewegungsfreiheit garantiert, gelegt werden können. Die Borderteile, die bis zur Taillenhöhe ebenfalls gesteppte Falten oder nach innen gekehrte Abnäher aufweisen, werden weit übereinandergeschlagen, damit der Mantel trotz Bachstums des Mädels in den kommenden Jahren immer und gut siet. Bon üppigen Pelakragen ist man in der Jungmädchenmode gänzlich abgekommen, weil sie der Geldkrage wegen meist aus Hale oder Kanin bestehen, die der Lebensdauer des Mantels doch nicht standhalten. Statt bessen aus Oppssum, Rutria oder Lamm, der immer wieder verwendet werden kann und trotz seiner Schmalheit einen guten Wärmeschus darstellt. Empfehlenswert bleibt es, etwas Mantelstoff mehr zu kaufen heit einen guten Wärmeichut darstellt. Empfehlenswert bleibt es, etwas Mantelstoff mehr zu kaufen
und daraus einen Rock anzusertigen, zu dem
wollene Schoßblusen, gestrickte Jumper und auch
waschseidene oder seidene Blusen, die im Rock getragen werden, gut passen. Legt man den Rock
vorn in zwei gegeneinandergekehrte Falken, dann
sieht es gut aus, wenn die wollene Schoßbluse die
gleiche Verzierung ausweik, denn Uebereinstimmung in den Einzelheiten des Anzuges macht auch
beim innach Mödehen stets einen gediegenen Sinbeim jungen Madden ftets einen gediegenen Gindruck. Auch ein Hitchen aus dem Mantelftoff in einfacher Form und an den Rändern glatt durchgesteppt, sieht aut aus und ist, da es keine Anforderungen an Schneiderkünste stellt, selbst herzusstellen und darum billig. Solche Mäntel wird man vormittags mit ichmalem Lebergürtel und nachmittags ohne Gürtel

Wer sein Mädel gerne in der kleidsamen Samt-mübe sieht, die Mutter aus alten Resten selbst an-fertigt, wird vielleicht für einen Mantel im Schneiderkil Interesse haben. Er ist in diesen Jahr mit Duetschfalten (ganz gesteppt) versehen, und seine drei Knopspaare sisen ziemlich hoch. Revers und Kragen kann man, wenn Belzvervendung ausscheidet, mit schwarzem Samt, passend zur Kappe, belegen. Die Aermel sind glatt und eng zur Kappe belegen. Die Armel sind glatt und eng und werden mit Stulven aus dem Mantelstoff per-

Wie man Kämme, Schwämme und Bürffen reinigt

Schwämme müssen unbedingt nach jedem Ges brauch gut ausgespült und hängend an der Luft, jedenfalls aber am offenen Genster getrocknet werden. Bur gründlichen Reinigung bestreut man werden. Zur gründlichen Reinigung bestreut man den angesenchteten Schwamm reichlich mit Borax, der gut in die Vöcher sineingerieben werden nuch. Dann läbt man ihn mehrere Stunden in lauwarmem Wasser liegen. In start verdsinnter Borax-lösung wird nachgespült und an der Luft trocknen gelassen. Oder man betropft den Schwamm mit Zitronensaft und läßt diesen einige Stunden einswirken. Zuleht wird mehrere Wase in kaltem Wasser nachgespült. Glitschig gewordene Schwämme besinnen sich wieder auf ihr früheres Selbst in einer Salmattösung (1 Eglöffel voll Salmiak du V Liter beihem Wasser). Auch hier ist wieder in klarem Wasser du spülen!

Räffer au fpülen!

Rämme begen einige Abneigung gegen Seife, sie sind empfänglicher für ein Salmiakbad von lauwarmer Beschaffenheit. Darin bleiben sie aber nicht gerne lange liegen; der Schmut dieht sehr schnell aus ihnen beraus, dabei genügen einige Tropfen Salmiak für das Bad! Läßt man sie längere Zeit eingeweicht, rächen sie sich durch Spalten der Jinken. Dandelt es sich um sehr ichmutige und settige Kämme, so muß man eine alte Zahnbürste zu Silfe uehmen und nach dem Salmiakbad ein zweites Bad mit Jusak von wenig Soda herstellen, Herin sind die Kämme nochmals zu dürsten, dann in reinem Wasser nachzuspülen und an mäßig warmem Ort zu trocken. Die sogenannten Staubkämme verlangen besondere Milhe. Man nimmt entweder ein Stück recht keises Papier oder Zwirnskäden und fährt damit durch die Jinken. Es ist vorteilhaft, bei dem neuen Staubkämm gleich etwas lose Vatte in dem neuen Staubkamm gleich etwas lose Watte in die Zinken zu chieben und zwar bis dicht an den Rand. Unreinigkeit und Staub sammeln sich während des Kämmens in der Watte, die nach jedesmaigem Gebrauch herausgezogen und durch reine ersett wird. Bemerkt fei hier noch, daß bei selten ge-reinigten Kämmen die Fettsäure der Haare die Hornfaser angreift, wodurch dann die Zähne ab-

Bürften dürfen nicht in heißes Waffer fommen, weil sich darin die Borften lösen. Bum gründlichen Reinigen von Saarbürften ftellt man am beften eine milde, knapp handwarme Seifenlösung ber, die schaumig geschlagen wird. Aun wird noch etwas Salmiak dazugegeben, dann ist das Bad fertig. Die Bürsten müssen zuerst vom Stand befreit werden und werden dann durch Abreiben mit Zeitungsund werden dann durch Abreiben mit Zeitungspapier darauf in dem Seifenschaum entweder durch Gegenreiben einer anderen Bürste oder mit den Fingerspihen gereinigt, bis der Bürstengrund tadel. loß sander ist. Zuerst wird lauwarm, dann kalk nachgespülk, da durch kalkes Basser die Borsten wieder etwaß härter werden und länger sest deben. Auf ein altes Stück Fertier, oder sonst weiches Tuch wird die Bürste mit den Borsten nach unten zum Trocknen hingelegt, möglichst ans offene Fenster. Handelt es sich um eine Bürste mit empfindlichem Rücken, so darf diese selbstverständlich nicht ins Wasser fommen.

Rücken, so darf diese selbstverständlich nicht ins Wasser kommen.

3ahn- und Handbürsten verlangen von Zeit zu Zeit gleichsalls eine gründliche Meinigung. Auch sie müssen nach jedesmaltgem Gebrauch nachgespillt und so gestellt baw, gelegt werden, daß sie gut trocknen. Neue Zahnbürsten legen Sie bitte eine balbe Stunde in Sodawasser und spülen sie in klarem Wasser gut nach, ehe Sie sie in Gebrauch nehmen baw, geben.

Apfelsinensatt. Schalen von zwölf Apfelsinen, zwei Liter Wasser, zwei Kilo Zucker, 30 Gramm Weinsteinsäure geben einen sehr erstrischenden Satt für Limonaden, der schnell zu bereiten ist.
Wan mischt die abgeriebene Schale mit den übrigen Zutaten. Nachdem sich der Zucker aufgelöst hat, seiht man die Flüssigkeit durch ein Tuch und füllt sie auf Flüssigken, die zugedunden oder verstent werden und underzenzt halbax such

Aubrstreif vor dem Ende

* Effen, 7. Januar. Much bet ber hentigen Frühfchicht weifen die Streifgiffern nach Mitteilung bes Bergbauvereins im Bergleich au ber geftrigen einen beträcht. licen Rudgang auf. In den Bergrevieren Rrefeld und Duisburg find nur noch 13 Schachtanlagen vom Strett betroffen, außerdem im Sammer-Revier die Bechen "Bendel" und "Weftfalen".

Ueber die Streiklage im Redlinghaufener Bedirf wird uns mitgeteilt, daß gur heutigen Fruhichicht die Belegichaften auf Schachtanlagen vollgählig einge= abren find. Bu irgendwelchen Störungen ber Rube und Ordnung ift es nicht mehr gefommen.

Much im Samborn-Dinslatener Revier ift ein weiterer Rudgang ber Streiflage gu verzeichnen, Geftern mittag fuhren bereits wieber 60 % ber Gefamtbelegichaft, von 5200 etwa 3200 Mann, Bu irgendwelchen 3wischenfällen ift es nicht gefommen. Benn auch eine Berfammlung von Streifenben gestern im Stadtteil Brudhausen die Fortführung des Streiks beschlossen hat, so scheinen sich doch auch die Anhänger der Opposition mehr und mehr der Streikparole abzuwenden und der Anordnung der Bergarbeiterverbände, die Arbeit wieder aufzunehmen, Folge zu leisten.

Ebenso ist auf fämtlichen Schachtanlagen im Moerferbedirk die Streikbewegung fast voll-kommen gufammengebrochen. Nachdem sich die Lage bereits Wontag abend weiter erheblich gebeffert hatte, find gestern die Belegschaften der Gewerkschaft Diergardt-Mevissen in Rheinhausen fast volldählig dur Frühfchicht eingefahren. Nur auf der Zeche Niederrhein in Neunkirchen fehlten 210 von 450 und auf der Beche "Friedrich Beinrich" in Lintfort 300 von 1850 Mann. Bu Anfammlungen und Bufammenftogen ift es nirgends mehr ge=

1 120 Streifende frifflos entlaffen

* Gelfenkirchen, 7. Januar. Gine große Ungahl von Arbeitern, die fich an dem Streif be-teiligten nud mehr als brei Schichten nicht befahren haben, werben beute friftlos entfaffen. Es kommen bis jetzt 1120 Mann in Frage.

160 fommuniffische Demonstranten verhaftet

* Duisburg, 7. Januar. Kommunistische De-Monftrationsguge murden gestern bier durch die Polizei mit dem Gummifnuppel aufgelöft und etwa 160 Personen fistiert. Im Dortmunder Besirt find auf allen Bechen die Belegichaften vollsählig eingefahren.

Bu irgendwelchen Störungen der Ruhe und Ordnung ift es nicht mehr gefommen Gefündigte Tarife, herabgesehte Löhne

* Berlin, 7. Januar. Der Reichsfinanzminister hat das Gehaltsabkom-men der Reichsangestellten zum 31. Januar gefün-digt. Dem Borgehen des Reichsfinanzministers hat fich für Preußen das preußische Finangministerium

Im Neichsarbeitsministerium sind die Nachver-handlungen im Lohnkonflikt in der thüringischen Metallindustrie und im Lohnstreif der rheinische westfälischen Straßenbahner ergebnissos verlaufen. Die Entscheidung in den Verbindlickeitserklärun-gen durch den Reichsarbeitsminister steht noch aus.

Der Lohn- und Manteltarf für Arbeitnehmer in Geschäfts- und Industriehäusern in Berlin ist von Arbeitgeberseite zwecks Lohnsenkung zum 31. März

1931 gekiindigt worden. Da die Rachverhandlungen in der württem Da die Rachverhandlungen in der wurterens bergifchen Wefallindustrie ergebnislos verlaufen find, hat der Landesschlichter den Schiedsstort, der somit rechtliche Bültigkeit erlangt. Härt, der somit rechtliche Gültigkeit erlangt. Här die Tarifs und Zeitlöhne fieht er eine Lohnersmäßigung von fünf Prozent, für die Akkorde von sechsteren.

Im Lobutouflitt der Kaffeler Metall-in du firte einigten fich die Parteien dabin, daß ab 12. Januar die Löhne in der Spike von 85 auf 81 K fennige für die Schachtarbeiter her ab = geseht werden. Die prozentuale Verringerung der anderen Löhne beläuft sich auf 3 bis 4 Prozent. Das Lohnabsommen soll bis zum 31. Juli 1931 Gel-

Bilder Streif im Duffeldorfer Bafen

* Diffelborf, 7. Januar. Im hiesigen Safen ist ein wilder Streif ausgebrochen, dem sich allerdings nur etwa 200 bis 300 Arbeiter angeschlossen haben. Das Entiteben bes Streifes ift auf Differengen guruddguführen, die zwifchen den Arbeitgebern und duritchenfihren, die zwischen den Arbeitgebern und den Arbeitnebmern der Holzgroßindustrie entstanden sind. Gestern wurde nämtlich für die Holzsund die Sosenarbeiter, die in einer Gewerschaft organisiert sind, ein Schiedsspruch gefällt, mit dem sich die Holzarbeiter nicht aufrieden erklärten, weil ihnen durch den Schiedsspruch die Iöhne ichn jest herabgesett werden iallten, während dies bei den Hafenarbeitern erst am 16. Januar geschehen soll. Dieser Terminunterschied ist dadurch zu erklären, daß der Tarif der Hafenarbeiter überhaupt erst am 15. Januar abläuft. Es ist anzumehmen, daß der Serest beld beendet sein wird, junehmen, daß der Streif bald beendet sein wird, da am kommenden Montag bereits der Schiedssipruch aller Bahrscheinlichkeit nach für verdindlich erklärt wird. Die Kabrikbetriebe sind nach dem Die Fabrikbetriebe find von dem Streif nicht betroffen.

* Köln. 5. Januar. Auf die Eisenbahnkasse Horrem bei Köln wurde fürzlich von zwei unbefannten Burschen ein Raubüberfall verüht, indem sie die Tageskasse mit etwa 400—500 Mark au sch riffen. Die Räuber find unerkannt entkommen.

Zum Schluß fagt der Verfaffer: "Wenn diese vier Männer sich daran machten, die französisch= italienischen und die polnisch-deutschen Schwierigfeiten und die Abrüffungsfrage zu Mären, so wirt-ben fie Europa neues Selbswertrauen geben. Aber nur Männer haben Aussichten auf Erfolg, die von der Ueberzeugung durchdrungen find, daß Europas Krankheit ein sofortiges Heilmittel

3000 Kilometer in 17 Stunden

* Nemport, 7. Januar.

Die Bandung des italienischen Atlantitgefdwaders, die, wie bereits gemeldet, gestern nachmittag im Safen der nordbrafffianischen Stadt Ra= tal erfolgte, ging im Beifein einer nach Taufenden aählenden Menschemmenge vor sich. Von weit und breit waren Scharen von Italienern nach Natal gekommen, um hier ihren Landsteuten einen begeisterten Empfang zu bereiten. Das Geschwader hat nicht geschlossen die brasilianische Küste erreicht. Zunächft trafen in den gestrigen Abend-ftunden genn Flugzeuge des zwölf Machinen umfassen Geschwaders unter Fibrung des Ge-nerals Balbo in Ratal ein. Dieser erste Trupp war gegen 5 Uhr mitteleuropäischer Zeit über den Infeln Fernando de Noronha gefichtet worden, Der Atlantische Dzean wurde damit bei einer Strede von 3000 Rilometern in 17 Stun den überflogen.

Das elfte Flugzeug, das gestern abend gegen 6,50 Uhr mittelenropäischer Zeit die Infel Fer-

nando de Noronha liberflog, wird noch erwartet. Die zwölfte Maschine war infolge einer Motorftorung gesmungen, auf der Sohe von San Pedro in der Nähe des St. Baul-Helfens, b40 Kilometer nordöftlich der Insel Fernando de Noronha, auf dem Meer niederzugehen. Ein in der Nähe befindlicher italienischer Rreuger nahm bas Fluggeng ins Schlepptau.

Litauischelettländischer Sandelsvertrag ratifiziert

ss. Kaunas, 7. Januar. (Priv.-Tel.) Am Mon-tag hat im lettländischen Außenministerium der Austausch der Natifikationsurkunden des litauischleitlandischen Sandelsvertrages stattgefunden, an bem litanischerseits ber Gesandte in Riga, Dailide, und lettlandischerfeits Minifterprafibent und Augenminifter Belmin, der Generalfefretar bef Außenministeriums, Albais, und der Direttor bes administrativen Departements und der baltifchen Abteilung, Munters, teilgenommen haben.

Cifenbahnungliick ... Gleiwis

Schnellzug rammt Personenzug - 36 Berletzte - Gegendampf turz vor dem Zufammenftoß

* Gleiwig, 7. Januar.

Der Schnellsug D. 31 A. Berlin-Benthen (Obersichleften) ift Dienstag nachmittag 16,56 bem Bersfonenzug 226 Beuthen-Gleiwig-Berlin, ber bas Saltefignal überfahren hatte, turg hinter Gleiwig in die Flanke gesahren. Jahlreiche Versonen sind leicht, der Lokomotivsührer des Versonenzuges ichwer verletzt worden. Bis um 21 Uhr waren von den Sanitätern 86 Verletzte behandelt worden. Die Lokomotive des D-Juges ift ftark bestätzt.

Der Zusammenstoß ereignete sich zwischen dem Bersonenbahnhof und dem Rangierbahnhof von Gleiwiß. Die Führer der beiden Züge hatten furz vor dem Zusammenstoß Gegendamps gegeben, konnten das Unglick jedoch nicht mehr verhindern. Die Lokomotive des D-Zuges, der dem Versonenzug in die Flanke suhr, stürzte um. Die übrigen Wagen blieben jedoch auf den Gleisen. Der Lokomotivheizer des Personenzuges erlitt schwerere Berletzungen. Aerztliche Hilfe sowie Sanitäts-kolonnen und Fenerwehr waren alsbald zur Stelle, um die erste hilse au leisten. Die Wleise Gleiwis. Zatiochlich ift der Orient-Ervres Zug bis aur Beuthen, Beuthen-Gleiwit sowie Gleiwit. Sin- Abfuchung der betreffenden Stelle denburg wurden vorübergebend gesperrt. Die aum Stehen gebracht worden.

Schuldfrage wird erft durch die amtliche Unter suchung geklärt werden. Der Schnellaug erhielt eine neue Lokomotive und setzte seine Fahrt mit zweistündiger Verspätung fort.

Anschlag auf den Orient-Expreß?

* Karlsruhe, 7. Januar. In der Nacht vom 3. auf den 4. Januar wurde von unbekannter Hand ein Nadichuh auf eine Schiene des Geleises Pforzheim—Karlsruhe gelegt. Das Hindernis wurde vom Versonal einer nach Mitternacht von Blordheim leerlaufenden Lokomotive noch recht-zeitig bemerkt und beseitigt. Beim Ab-suchen der Strecke wurde etwas 200 Meter ent-fernt ein weiterer Rabhauh auf dem Geleise liegend außgefunden. Ob es sich um einen ver-brecherischen Amschaft andelt, wird die an Ort und Stelle vorgenommene Untersuchung ergeben. Man vermutet, daß ein verbrecherischer Anschlag auf den Orient-Expreß geplant gewesen sei, der von Bsorzheim nach Karlsrube abgegangen war. Diese Mutmohung ist jedoch bischer nicht erwiesen.

Schiffskatastrophe im Swinemünder Bafen

Rieler Dampfer "Rarl" wird von schwedischem Dampfer gerammt und finft in wenigen Minuten

* Swinemünde, 7. Januar.

Gin fameres Coiffsungliid hat fic fente mor-gen im Safen von Swineminde ereignet. Bei dichtem Schneetreiben itieß der von Seckommende schwedische Dampser "Themis" mit dem Rieler Dampser "Karl, der von Swineminde ans in See gehen wollte, zusammen. Der Dampser "Karl" wurde am Borderschiff schwer beschädigt und fank in wenigen Minuten. Die ans neun Mann bestehende Besatzung konnte nur das nackte Leben retten. Sie wurde von dem

nadte Leben retten. Sie wurde von dem Lotsendampfer aufgenommen.

Der untergegangene Dampfer "Karl" befand sich auf der Fahrt von Lübed nach Königsberg und hatte des Sturmes wegen Swinemünde als Nothafen angelaufen. (Der gesunkene Dampfer "Karl" bat auch verschiedentlich den Memeler Safen angelaufen. Der Dampfer ist früher viele Jahre bindurch von Kapitän Ed win Edart, einem gebürtigen Memeler, geführt worden. Die Red.)

Acht englische Bergarbeiter werden vermißt

* Bedlen, 7. Januar. Auf der ber Raleigh Coal Company gehörenden Glenrogers Grube ereignete sich eine Explosion, Acht Bergarbeiter werden vermißt.

philippinen vom Taifun heimgefucht

* Manila, 6. Januar. Im Bergen der Phis lippinen wütete ein schwerer Taifun, dem 150 Me u= ichenleben jum Opfer gefallen find. Die auf ber Philipinnen-Infel Lente angerichteten Schaben werben auf eine halbe Million Dollar geichast, die Schaden auf der Infel Lebu auf eine viertel Million Dollar. Biele Fischerboote find gez funten. Die Melbungen fiber bas Ungliid er= leiden große Bergögerungen, da durch den Taifun sowohl die telegraphischen wie die Gisenbahn-Bers bindungen unterbrochen worden find.

Max Schmeling ift für Newhork Egweltmeifter

* Newyork, 7. Januar. Die Athletikons mission des Staates Remport hat beschlossen, dem dentschen Schwerzemicksweltmeiter Max Schmesling den Weltmeistertitel abzuerkennen. Der Beschluß der Kommission kann Geltung nur für den Staat Newyork beauspruchen.

"Isaaks Rache

an Abraham ..."

Gein zweijähriges Göhnchen abgeschlachtet

* Spandan, 7. Januar. In der vergangenen Racht verübte hier der 86 jährige Katasterobersfefretär Schätze eine furchtbare Bluttat, indem er seinem fast zwei Jahre alten Söhnchen Gerhard in seinem Bettehen mit einem Messer die Rehle durch-ichnitt. Nach der Tat begab sich der Täter, das blutige Wesser in der Sand, notdürftig bekleidet, aur Boligei, wo er verstört um fich bliefte und auf alle Fragen nur immer wieder außerte: "Die Zeit ift um." Poligeibeamte begaben fich fogleich in die Bohnung Schäffes und stellten die Bluttat seit. Die Grinde, die ihn zu der Tat veranlaßt haben, sind noch nicht völlig geklärt. Es scheint sich aber um religiösen Bahnsinn zu handeln. Der bestlagenswerte Vater wurde vorläufig in Schuthaft genommen. Er wird auf feinen Geifte Bauftanb untersucht werden.

* Spandan, 7. Januar. Der Katasierobersetre-tär Schähle hat, wie sich nunmehr herausstellt, tat-fächlich in religiösem Wahn gehan-belt. Er erklärte den Polizeibeamten:

"Nehmen Sie mich in Schuthaft. Ich bin Flaak und mein Bater Abraham hat mich vor 7000 Jahren dem Gerrn zum Ovfer ge-bracht. In meinem Sohn habe ich die Biedergehurt Abrahams erkannt und ihn nun aus Rache getötet, weit er mich damals gelchlachtet hat."

Die Polizei hat ermittelt, daß er fett langem der Beißenberg Sekte angehörte, deren Versammlungen in Spandan er zu besuchen pflegte. Er erzählte seiner Frau, die den Zustand ihres Mannes leider nicht rechtzeitig erkannt hat, daß das Ende der Welt bevorstehe und die "Zeit

dur driftlichen Biedergeburt" gefommen fei. Das Solachtermeffer, mit dem er die Tat verfibte, hatte er vor wenigen Tagen ins Saus ge-

Frau Schätzfe, die diesem Umstand keine Beachtung geschenkt hatte, mußte ebenfalls in ärztliche Pflege gebracht werden, da sie durch die furcht-bare Tat ihres Mannes in getstige Bermirrung geraten ift.

Orei Mordtaten an einem Nachmittag in Newhort

* London, 7. Januar. Blättermeldungen auß Newworf zufolge wurden gestern nachwittag in Newwort nicht weniger als drei Mordiaten ver-ibt. In einer Konditorei auf dem Broadway schlug ein unbefannter Täter einer Pjährigen Kontoristin mit einem Hammer den Schädel ein. Sin junger Italiener, der Mitglied einer Ber-brecherbande war, wurde in der 177. Straße mit einem Kopfichuft tot aufgefunden und in Brooklyn wurde ein 60jähriger Kaufmann durch Schüffe ge-

Elly Beinhorn in Lyon gelandet

* Lyon, 7. Januar. Die deutsche Afrikafliegerkt Elly Beinhorn ist gestern nachmittag um 8 Uhr auf dem hiesigen Flugplatz gelandet.

Das neue Diätengeset ist vom Neichstag einssteinmig angenommen worden. Durch dieses Geset werden die Bezüge der Reichstagsabgeordneten um 10 Prozent gefürzt.

Aus der Puppenperspektive

Betrachlungen von Rudolf Presber

Alle Höhen, jede Tiefe — Seelenleid wie Wischenstich, Lus der Puppenperspektive Biod es Spiel und lächerlich! Ginen über Sternenschnuppen Gibt's vielleicht im Wolfenkleid — Uch, für den ihr alle Puppen, Nichts als kleine Puppen seid!

Das haben wir Puppen mit den Göttern der Heiden gemeinsam: Unsere kleinen Hiberinnen kochen für uns, aber sie essen das Gebochte selber.

Wenn wir Puppen von unseren Erlebnissen reden dürften, könnten wir fünfzehn Jahre später — manden Bräutigam vor Entkänschungen bemahren.

Manche von uns werden von Erwachsenen be-neidet. Nicht nur um schöne Kleiber und wächserne Gesichter. Nein, nur weil wir die Augen sosort zumachen, wenn wir hingelegt werden.

In einer Familie von Neurasthemisern find auch die Puppen immer frank.

Knaben, die mit Kuppen spielen, werden, wenn ste erwachsen sind, den Frauen nicht gefährlich.

Bon und Buppen lernen bie häftlichen Madchen den Troft, daß fie angezogen am hitoscheften find. Eine blaffe Puppe mit einem ernften Geficht

puppentaden, benu he day with Beruf verfehlt.

Es gibt Frauen, die sind wie Trachtenpuppen: Sie sind ihr ganges Leben lang lächerlich kositimiert.

Aribische Kimber werfen uns vor, daß wir innen voller Wolle und Sägespäne find. Die Menschen aber sind innen viel hählicher!

Warum nur die Mäbchen — nicht die Knaben — mit uns spielen? Weil wir immer nur zuhören, nie reden können.

Wenn die Puppe echten Schmuck trägt, ist das Kind, das mit ihr fpielt, nicht echt.

Troden gewordener Hartfäse (Tilsiter, Schweister usw.) wird wieder frisch und schmachaft, wenn man ihn in seuchte Weistenblötäter legt und danach in Pergamentpapier schlägt.

Teppide reinigen und auffrischen. Man nimmt nach dem Alopfen und Bürften einen Gimer Wasser, fügt acht Eflöffel Salmiatgeist und fünf Splöffel Branntwein binzu und relbt den Teppid sirtigmeise damit mittels eines reinen Scheuer-uches ab, welches man nicht zu seinen Scheuer-einen kleinen Teppich wird ein Gimer dieses Bassers gemigen, für größere muß man das Wasser welches die erneuern.

Bei Konserven ist größte Vorsicht am Plate! Die billigere Ware ist oft minderwertig. Man Die darauf, daß weder Woden noch Deckel sich ge-

hoben hoben oder sonst beulenartige Austreibungen vorhanden sind — der verdorbene Inhalt hat daß Blech hochgetrieben. Undichtigkeit an irgend einer Eielle läßt gleichfalls auf verdorbenen Inhalt schlieben. Ebenfo, wenn beim Deffnen der Dole schlecht riechende Gase entweichen. Unter feinen Umftänden darf solche Konserve verwendet werden.

Beim Giereinkanf auf dem Markt achte man darauf, daß die Gier sauber sind; schmutzige Gier deuten auf wenig gepflegten Diihnerstall. Li.

Europas vier Retier

* London, 6. Januar.

In einem Auffat in "Nems Chronicle" führt Wilfon Sarris aus, Europa biete in wirtschaftlicher und politischer Beziehung ein düsteres Es werde die Aufgabe von vier Männern fein, dem drohenden Unheil Ginhalt zu gebieten. erften diefer vier Manner nennt der Ber= faffer Briand, deffen Ideen, wie er hingufügt, ausgezeich net feien, ber aber nicht die Ber-fonlichkeit fei, die die Welt mit fich fortreißen fonne. Als zweiten bezeichnet Harris Muffo-lint, von dem er fagt, man könne bestimmt glauben, daß er friedfertige Absichten habe, und wenn er fich Briand bei dem Wert der Sicherung des Friedens anschlösse, so würden die Ausfichten rosiger sein. Hierzu kommt nach Ansicht des Berfassers als dritter Henderson, Seine Bernunft und seine Standhaftigkeit werden, so heißt es von ihm, bei einer Kriss Dienste leisten, wie sie weder Briand noch Wassolini leiften kann. Außerdem ift Benderson in der Lage, die wichtige Rolle des ehrlichen Matters au spielen. Die Beziehungen zwischen den Ländern Briands und Mussolinis sind gespannt. Das gleiche gilt von ben Begiehungen zwischen ben Ländern, die von Briand und von Dr. Curtius, dem vierten Mann in der Gemeinschaft, vertreten Henderson ist mit jedem einzelnen be= freundet und befindet fich in einer einzigartigen der Bölferbundratsgemeinschaft au helfen. Harris versucht dann, eine Charakteristif von Dr. Eurtius zu geben; er fagt von ihm: "Dr. Curtius noch immer eine Art unbefannter Er trägt den Mantel Stresemanns; aber die Araft und der Mut, die Stresemann dem Nachfriegseuropa fo unschähder gemacht haben, find bei ihm bisher nicht hervorgetreten. Jedoch Dr. Curting ift flug, verföhnlich und durchaus befähigt, in maswoller Beife den deutschen Standpunkt in den vitalen Fragen der Abrüftung und der Minderheiten danzustellen, wie er darge= stellt werden muß."

braucht."



Konfurs der Königsberger Reederei Frit Neubacher

Wie wir erfahren, hat die Reederei Frit Neubacher in Königsberg, die mit drei Dampfern Per= fonenverfehr auf dem Rurifden Saff betrieben hat, - u. a. fuhr zwischen Memel und Eranz Dampfer Konfurs gemacht. Der Zusammen= bruch der Reederei kann in der Hauptsache wohl auf die Indienststellung des Motorschiffes "Kurisches Haff" zurückgeführt werden. Zwischen der Memeler Dampfichiffahrtsgesellschaft und der Reederei Reubacher hatte bekanntlich seit der Indienststellung des "Kurischen Saffes" ein scharfer Konkurrengkampf eingesett; Berhandlungen über die Berbeiführung einer Art Intereffengemeinschaft zerschlugen fich.

- * Rettor Stibba t. In der letten Racht erlag der Reftor der Ferdinandsplatsichule, Otto Stibba, einem Hersichlag. Wenn auch Reftor Stibba feit längerer Zeit leibend war, fo tam fein Tod boch recht unerwartet. Reftor Stibba ift am 30. Oftober 1880 in Endtfuhnen geboren worden. Nach Memel kam er am 1. Oktober 1909, und zwar als Mittel= Er wirkte bis zum 1. Oktober 1921 an der Altstädtischen Schule; zu diesem Zeitpunkt wurde er Reftor der Ferdinandsplatsichule. In den mehr als 20 Nahren seiner Tätigkeit in Memel hat fich Reftor Stibba ftets als ein pflichttreuer Lehrer und warmherziger Förderer der Jugend gezeigt. Er erfreute fich auch in weiteren Areisen ber Deffent= lichfeit großer Beliebtheit.
- * Golbene Hochzeit. Heute feierte das Chepaar F. Nummert, Hospitalstraße Nr. 9, in förperlicher und geistiger Frische das Fest der goldenen Soch-Die Ginsegnung erfolgte durch Prediger Wolff von der Apostolischen Gemeinde. Neben den Berwandten hatten sich auch zahlreiche Freunde und Bekannte eingefunden, um dem Paar zu gra=
- * Perfonalveranderungen an den Boltsichulen. In der Zeit vom 1. Rovember bis 15. Dezember porigen Jahres haben an ben Bolksichulen bes Memelgebiets die nachstehenden Personalverande= rungen stattgefunden. Stellenbesetungen: Memel-Bommelsvitte, eine Lehrerstelle mit Ref-tor i. R. Marquardt aus Memel jum 1. Dezember 1930 vertretungsweise. Memel, eine Stelle an den Volksschulen mit Lehrer i. R. Zander aus Memel jum 1. Dezember 1980 vertretungsweise. Mantwieden, II. Lehrerstelle mit Lehrer Willy Saad aus Flußemoor zum 1. Dezember 1930 vertretungs-weise. Fklußemoor, alleinige Lehrerstelle mit Lehrer Selmut Gamehn aus Mantwieden jum 1. Dezember 1980 vertretungsweise. Einstweilig angestellt find: Behrer Martin Gelginnis aus Crottingen zum 1. November 1930. Lehrer Helmut Ga= wehn aus Mantwieden jum 1. November 1930. Ausgeschieden aus dem Schuldienst des Memel= gebiets find: auf Antrag: Lehrerin Lankisch aus Memel dum 1. Dezember 1930; durch Berfetung in den Ruhestand: Lehrer Jander aus Memel gum 1, Dezember 1980, Genehmigung gur Hebernahme von Rebenämtern ift erteilt: Dem Lehrer Fenglau-Göthöfen die Uebernahme des Schöffe. Dem Lehrer Krutschinna-Paaschken die Uebernahme des Rechneramtes des Aglohner Dar= lebnskaffenvereins.
- * Der Beamtengesangverein Memel e. B. ver= anstaltete am Sonnabend in den mit Tannengrün geschmückten Räumen des Schützenhauses sein dies= jähriges Weihnachtsfest. Als die Kapelle pünktlich um 7 Uhr das Fest mit Maifikvorträgen eröffnete, war der große Saal bereits von Mitgliedern und Bäften und vielen, vielen Kleinen, die erwartungs= voll des Kommenden harrten, besetzt. Nach zwei Borträgen der Kapelle begritste der Borsitzende,

Lehrer Anopf, die Erschienenen und hauptsächlich die fleinen "Beamtenfänger", denen das Fest in erster Linie galt. Bon der alten heidnischen Sonnemmendseier, dem Julsest, ausgehend, be-leuchtete er die Entstehung und die Bedeutung des bei uns nach alter deutscher Sitte unter ftrahlenden Lichterbäumen gefeierten Beihnachtsfestes und er= mahnte die Mitglieder, dem Verein und dem deutsichen Liede Treue und Beständigkeit zu bewahren. 3wei gemeinsam gesungene Strophen des Liedes "Ihr Kindelein fommet" leiteten gur Aufführung eines längeren Weihnachtsstückes, betitelt "Waldweihnacht", in dem Mitglieder und Rinder fowie das Doppelguartett des Bereins mitwirkten und in welchem all die weihnachtlichen Gestalten, wie Sankt Peter, Anecht Ruprecht, 3werge und Engel nicht fehlten, über. Sodann brachte der Chor drei Borträge und zwar "Stille Nacht, heilige Nacht", "Bon all den taufend Alängen" und "Sei-lige Nacht, o gieße du" in bekannter Güte zu Gehör. Nach einem Musikstück folgte ein zweites Theaterftiid, "Annemies Simmeljahrt", und dann fam der Weihnachtsmann, der die artigen Rinder einige unartige hatte er bereits vorher in feinen großen Sack gesteckt und brachte fie gum Erstaunen der Kinderichar jum Borichein - nach einer Kinderpolongise mit bunten Tüten bedachte. Dieje als Fest der Kinder gedachte Beranstaltung war der Festleitung besonders gut gelungen, was man aus den leuchtenden Kinderaugen und dem Jubel, mit dem jowohl die Darbietungen als auch die Gaben entgegengenommen wurden, schließen fonnte. Durch einen ausgiebigen Tang bis zwei Uhr nachts und eine Tortenverlosung kamen auch die Großen zu ihrem Recht. Man trennte fich in dem Bewußtsein, wieder einmal einige recht ge= mütliche Stunden mit den Beamtenfängern ver= leibt zu haben.

- * Körperverlegung mit Todesfolge. Gin bedauerlicher Vorfall hat fich kürglich in einem Lofal in der Polangenstraße abgespielt. Der Büfettier bes Lotals, Sola, forderte einen Gaft, bei dem es fich um einen Maurer handelt, auf, die Beche gu bezahlen. Dies hatte den Gaft, der angetrunfen gewesen sein foll, fo emport, daß er Bolg tatlich angriff. Dabei joll er ihm auch mehrere Schäge gegen den Kopf versetzt haben. Der Büfettier er-traufte gleich darauf. Sein Zustand verschlechterke sich immer mehr, so daß er auch noch eine Klinif in Königsberg aufsuchte. Dort ist er dieser Tage ge= ftorben. Wie und jett von der Kriminalpolizei mitgeteilt wird, ift gegen ben betreffenden Maurer Anzeige erstattet worden. Die polizeilichen Er-mittlungen dürften die Schulbfrage eingehend
- * Gin unbekannter Toter. Bon der Kriminalspolizei wird uns geschrieben: Am 5, Juni 1930 wurde aus der Oftsee bei Pajewarf, Areis Dan-Riederung, eine unbefannte männliche Leiche geborgen, deren Joentifizierung bisher nicht möglich war. Der Tote, der etwa vier bis sechs Wochen im Waffer gelegen haben Sürfte, wird wie folgt beschrieben: Etwa 1,55 Meter groß und fclank, dunkelblonde, ins rotliche fallende Saare, hellbraune Augen, fleine Raje und guterhaltenes Gin Lichtbild des Toten befindet fich bei der Memeler Ariminalabteilung im Gerichtsge= baude, Zimmer Nr. 69. Personen, die über die Perfonlichkeit des Toten Angaben machen konnen, werden gebeten, diese der Polizei mitzuteilen
- * Fahrraddiebstahl. In einer der letten Rächte ift einem Badermeifter aus dem Stall auf dem Grundstück Steintorstraße Nr. 13 ein Fahrrad gestohlen worden. Es handelt sich um einen jogenannten Straßenrenner, Marke "Dürkopp", weiß emailliertem und mit roten Strahlen versehenem Rahmengestell, mit gelben Radselgen und schwarzen Streifen, vorgebauter abwärts ge= bogener Lenkstange mit roten Gummigriffen und Lichtonnamo. Am Rad befand fich ein "Dunlop"=

Schloß mit rotem Rückstrahler. Auf den Tretfurbeln und am hinteren Schutblech war in roter Schrift eingestanzt "60 Jahre Dürkopp". Sachdienliche Amaaben erbittet die biefige Krimingloofizei.

* Die Fenermehr munde im Laufe des heutigen Bormittags nach einer der Tankanlagen in der Seeftraße gerufen, wo bei Bauarbeiten ein Teerfeffel übergelaufen und in Brand geraten war. Mls die Feuerwehr dort eintraf, war der kleine Brand bereits gelöscht.

Bom Bochenmarkt

Beute standen in der Marktstraße nur wenige Landfrauen mit im Saushalt erzeugten Produtten. Auch Räuferinnen waren nur in geringer Zahl zu Butter toftete 2,50-2,60 Bit, Landfrauen aus Großlitauen boten verschiedentlich die Butter fogar für 2,30 Lit je Pfund an. Eier kofteten 26—28 Cent das Stück. Aleine Gier waren schon für 28 Cent zu haben. Das Angebot an geschlachtetem Geflügel scheint allmählich nachzulaffen, die Preise waren jedoch gegenüber den Breisen der Vormochen nicht nennensmert nerändert. Die Saff= und Binnenfischer können ihr Gewerbe anscheinend noch immer nicht in pollem Umfange ausüben, denn auch heute waren auf dem Markt neben wenigen Kaulbarfen hauptfächlich in der See gefangene große Stinte für 70 Cent je Pfund zu haben. Bei Fleisch und Gemüse war eine Aenderung des Preises gegeniber den Forberungen am Connabend voriger Woche nicht feftzustellen. Auf dem Marktplat an der Dange standen einige Fuhrwerke und Schlitten, deren Befiper neben anderen im Haushalt erzeugten Produften vereinzelt auch Getreide jum Bertauf gebracht hatten. Roggen wurde schon für 10 Lit und für 9 bis 9,50 Lit je Zentner angeboten. Kartoffeln waren trot der milden Witterung nicht

Zollerhöhungen

Wir berichteten vor kurzem, daß am 1. Januar 1981 der Boll für Zuder um 15 Lit je Doppelzentner erhöht worden ift. Er beträgt jest für Farin 0,60 Lit, für Würfelguder 0,65 Eit je Rilo-gramm, für Staaten, mit benen Litauen feinen

Sandelsvertrag abgesichlossen hat, das Doppelte des erwähnten Betrages. Die Industrie= und Handelskammer teilt nun mit, daß vom 1. Januar 1931 ab der Einfuhrzoll= tarif wie folgt abgeändert worden ist:

Bucker

Biffer 1. Farin Biffer 2. Würfelzuder 0,65 (1,30) Lit

§ 51 er 2. Gereinigte und ungereinigte Fette von Fischen und Seetieren und Spermazet:

a) hart b) fliiffig An met fung: Für Margarine und fünst-liche Fette herstellende Fabrifen, welche nicht we-niger als 20 Prozent der einheimischen, stüßigen, raffinierten Dele (abaeiehen von der eingeführten Menge der harten Fischfette) verwenden, wird der

Boll für harte Fischfette mit 0.25 Lit berechnet. Rofos-, Balmen- und andere nicht besonders benannte reine barte

Bflanzensette: a) nicht raffinierte, welche nicht weniger als 2 Prost. an freien Cauren enthalten 0,35 Lit

b) raffinierte, in Fässern 1,— Lit c) raffinierte, in and. Verpackungen 1,50 Lit Anmerkung: Für Speisefette herstellende Fabrifen, welche nicht wender als 20 Prozent der einheimischen flüssigen raffinierten Dele (abge-sehen von der eingeführten, raffinierten [Biff. b] Fethmenge) verwenden, wird eine Ermäßigung von 50 Prozent gewährt.

Gemischte, harte Pflanzenfette und Pflanzenmargarine

Standesamt der Stadt Memei

vom 7. Januar 1931

Geft or ben: Regina Aubilunas, 5 Jahre alt, Edith Ruth Mueller, 2 Monate alt, Neftor August Otto Sfibba, 50 Jahre alt, Arbeiterwitwe Marinke Franz, geb. Joneleitis, 57 Jahre alt, von hier.

Ein Beimatbuch über die Memelniederung

Im Berlag Gräfe u. Unzer, Königsberg Pr., ein neues Heimatbuch erschienen: "Die Me-elnieberung" (Die Ratur bes Landes) von Martin Grigat. (Mit graph. Darstellungen b 30 Abbilbungen. Kart. Am. 4,50, Leinen

Rur der vermag eine mahre Darftellung ber Beimat zu geben, ber ein inneres Berhaltnis gu ihr befigt, fich in fie einzufühlen versteht, und ber vielen von der Wiffenschaft gelieferten Spezialarbeiten außzuwerten und zu einem Ganzen zu gestalten zwingt: das ift — wenn auch nicht außdrücklich betont — der Leitgedanken dieser Arbeit. Wie ein bunter Filmstreifen läuft au uns zunächst das Bild einer der urwüchzigken uns zunächst das Bild einer der urwüchzigken Ben dich einer Beimat vorüber: die Riederung mit ihrem Ried und Röhrig der Sassungen, ihren Ersenwäldern, ihren weiten Biesenstäufen, ihren einsamen Hochmoren, ihren breiten Basserläufen. Es in keine bloke Beschreibung; wir erleben die Landschaft im Ablauf eines Tages, im Wecksel der Rahreszeiten. Die Geuferten Spezialarbeiten auszuwerten und zu einem Tages, im Bechsel ber Jahreszeiten. Die Ben-ernie wird ebenso eingehend geschildert wie der Schacktarp und der Eisgang. Manche intimen Schadtarp und der Eisgang. Manche intimen Reize der Landicaft find mit zartem Sift gezeichnet worden: ein heißer Sommertag auf wetter Hochmoorstäche, die herbitliche Abendlandschaft mit auffteigenden Rebeln, ein grauer Wintertag

Nachdem fo eine lebendige Anschauung von der Nachdem so eine lebendige Anschauung von der Landschaft gegeben worden ist, werden die einsellnen Kräfte, die sie gestalteten, darsellnen Kräfte, die sie gestalteten, darsellnen Kräfte, die strombauten, Deichsung, das Klima, das Gewässerungsanlagen, der Abflußworgang, die natürlichen Pflanzen und Tiergesellschaften, Ueberall kommt es dem Verfasser darauf an, die Dinge nicht nur zu schildern, sondern in ihrer gegenseitigen Abhängigkeit zu ersassen.

erfassen.

Daß das gegebene Bild der Birklichkeit so nabe, wie es uns heute eben möglich ist, kommt, dasür sprickt nicht nur die gute Landeskenntnis des Berkassen, der die Niederung sowohl diesseits wis jenseits der Memel und des Rukstroms zu allen Jahreszeiten aufgesucht bat, sondern auch seine enge Küblungnabme mit den in Frage kommenden Behörden, mit der Bevölkerung der Niederung und bedeutenden Seimatsorssern, unserer Propinz.

Dem Text sind 9 Kartenstiggen, 3 Figuren und Michilkungen heigegeben. und 30 Abbilbungen beigegeben.

Schöffengericht Memel

Bergeben im Amt. Ein Polizeibeamter war angeflagt, seit dem Jahre 1928 Strafgelder, die er eingezogen hatte, in Söhe von 1868 Lit underichlagen zu saben; sodann war ihm zur Laft ge-legt, die diesbezigsichen Aften und Urkunden beifeite geschafft zu haben, indem er sie in seiner Woh-nung ausbewahrte. Als er eines Tages zu hören bekam, daß eine Nevision bevorsteht, besorzte er sich in höchster Eile von einer Banf ein Darlehn und rechnete nun sofort bei der Stadtschse nicht allen Resten ab. Auf Grund der umfangreichen Beweisaufnahme hielt das Gericht den Ange-Verweisaufnahmte hielt das Gerigt den Ange-flagten für überführt, sich der fortgeietzten Unter-icklagung im Amte schuldig gemacht zu haben. Ein Beiseiteschaffen von Urfunden unter den er-ichwerenden Umständen, sich einen Bermögensvor-teil zu verschaften, hielt das Gericht für nicht er-wiesen. Dem Angeklagten wurden milbernde Um-ftände zugebilligt. Er wurde zu einer Gefängnisstrafe von vier Monaten verurteilt.

Nachtschwärmer. Drei junge Leute "landeten" nach einer durchkneipten Nacht morgens um etwa 5 Uhr auf dem Bahnhof. Sier machten sie Stan-dal und rissen die Plakate ab. Wis sie ein Volizeibeamter jur Ruhe wies, wurde er von einem der jungen Leute beleidigt. Während zwei fich mit dem Strafbefehl zufrieden gaben, hatte der Lette gerichtliche Entscheidung beantragt, was ihm aber jehr icklecht bekam. Das Gericht erhöhte die Strafe des Strassofiss von 50 Lit auf 100 Lit evtl. zehn Tage Gefängnis. Bon der Anklage des rubestörenden Lärms wurde er freigesprochen.

Beranstaltungen am Donnerstag

Apollo-Lichtspiele: "Die fingende Stadt", 51/4 u. 81/4 Uhr. Kammer-Lichtspiele: Pat u. Patachon, "1000 Borte beutsch", 51/4 u. 81/4 Uhr. — Jugenb- u. Familienvorstellung

Capitol-Lichtfpielhaus: "Fürftennächte", 51/4 u. 81/4 Uhr. Strandvilla: Sausfrauen-Rachmittag mit Bortrag "Reue Baschmethobe", 3 Uhr.

Erich Maria Remarque

Der Weg zurück

25 Fortsetzung

Copyright by U. Feature Syndicate

Die Tür jum großen Saal beginnt ju klappen. Die ersten Kameraden kommen. Wir gehen hinein. Der leere Raum mit den Papiergirlanden und ben unbesetzen Tischen macht noch einen unbehaglichen Eindruck. In den Ecken stehen einige Gruppen

Eindruck. In den Eden stehen einige Gruppen herum. Ich entdeck Julius Weddeckamp in seiner verschossenen Militärsoppe und stoße rasch ein paar Stühle beiseite, um ihn zu begrüßen.
"Wie gehts, Julius?" frage ich, "weißt du auch noch, daß du mir ein Mahagonikreuz schuldig bist? Du wolltest es mir aus einem Klavierdeckel tischern damals! Legs gut zurück, alter Schwede —""Ich hätte es selbst schon brauchen können, Ernst," antwortet er trübe, "meine Frau ist gesstorben."

"Berdamunt, Julius," sage ich, "was hat fie benn gehabt?"

denn gehabt?"

Er zuckt die Achseln. "Hat sich wohl kaputt gemacht mit dem ewigen Schlangenstehen vor den Geschäften im Winter. Dann kam ein Kind, das konnte sie nicht mehr aushalten."
"Und das Kind?" frage ich. "Auch gestorben." Er zieht seine schiefe Schulter boch, als fröre er. "Ja. Ernst, Scheffler ist auch tot, das weißt du ja. nicht?"
Ich schiftlese den Kopf. "Wie ist denn das gestommen?"

Webbekamp steckt seine Pfeise an. "Er hatte boch 17 den Kopfschuß, nicht? War alles tadellos geheilt, damals. Bor sechs Wochen kriegt er auf einmal so blödsinnige Schwerzen, daß er immer

mit dem Schädel gegen die Wand rennen will. Wir mußten ihn mit vier Mann jum Krankenhaus mußten ihn mit vier Mann dum Krankenhaus bringen. Entzündung oder sowas Am nächsten Tage wars schon aus." Er nimmt ein zweites bringen.

Treichhold. "Ja, und seiner Frau wollen sie jedt noch nicht mal eine Kente geben."
"Und Gerhard Pohl?" frage ich weiter.
"Der kann nicht kommen, Faßbender und Frisch auch nicht. Arbeitslos. Richt mal Geld zum Fressen. Wären gerne mitgesahren, die alten Vrahen."

Der Saal hat sich inzwischen zur Hälfte gefüllt. Wir treffen noch viele von unsern Kumpagniekameraden, doch es ist sonderbar: die richtige Stimmung will tropdem nicht aufkommen. Dabet haben wir die richtige alte Kameradschaft von früher ist es

vertauscht. Da ift Boffe, ber Kom= Alles ift vertaufgit. Da ift Soffe, der Kompagnieschussel, der stets verulkt wurde, weil er sich immer so dämlich anstellte; er war draußen schmierig und verludert, und mehr als einmal haben wir ihn unter die Pumpe gekriegt. Jeht sitt er zwischen uns in einem vikseinen Kammgarnanzug, eine Perke im Schlips und Gamaschen an

Wort führt. Und Abolf Bethke neben ihm, der im Felde jo turmboch über ihm ftand, daß Bosse froh noch ein armer, fleiner Schufter mit etwas Landwirtschaft. Ludwig Breger trägt feinen gu knappen, verschaften Schulangug mit einer schief Hals gezerrten Jungensstrickframatte der Leutnantsuniform; sein ehemaliger Bursche aber flopft ihm behäbig auf die Schulter und ift wieder ein Großinstallateur mit Basserspüllung und flotter Lage an der Hauptgeschäftsstraße. Ba-lentin hat unter der abgerissenen, offenen Unisorm einen alten blauweißen Sweater an und sieht aus wie ein Bagnbund. aber was war er für ein Solsdat; und Ledderhoie, dieser krumme Sund, sitz mit glänzender Dohle und kanariengelbem Gummismantel großspuria dabei und raucht englische Zisgaretten. Alles ist durcheinandergeschwissen.

anetten. Alles ist durcheinandergeschmissen. Aber das ginge ja noch. Doch auch der Ton ist anders geworden, und das kommt ebenfalls von den Anzügen. Leute, die früher nicht Kapp sagen konnten, reden jeht dick Töne. Die mit den guten Anzügen haben etwas Gönnerhastes an sich und die mit den schlechten sind meistens still. Ein Ober-lehrer, der Unierossizier war und ein schlechter dan au erkundigt sich überlegen noch Gorls und Euge ju, erfundigt fich überlegen nach Karls und Lud-wigs Cramen. Ludwig follte ihm bafür fein Bier in den Kragen schütten. Gott seit Dank ant-wortet Karl ihm äußerst abfällig über Bildung, Examen und sowas und preist dafür Geschäft und

Ich werde ganz krank bei dem Geschwätz hier. Lieber hatten wir uns nie wiedertreffen follen bann hatten wir wenigstens die Erinnerung gehabt Bergeblich versuche ich mir vorzustellen, daß alle diese Leute wieder schnutzige Unisormen trügen und daß diese Konersmannsche Kneipe eine Kantine

im Ruhequartier wäre. Es gelingt mir nicht mehr. Die Dinge hier sind fraftiger. Das Fremde ist stärker. Das Gemeinsame ist nicht mehr be-herrichend. Es ist schon gerfallen in Einzelinteressen, Bohl scheint manchmal noch etwas aus der Zeit von früher hindurch, als wir alle dasselbe Zeug trugen, aber es ist bereits undeutlich und versweichen geworden. Es sind woch rugigen, aver es it bereits indeutitig ind ver-waschen geworden. Es sind noch unsere Kame-raden, und sie sind es doch nicht mehr, das macht gerade so traurig. Alles andere ist kaputigegangen im Kriege, aber an die Kameradschaft hatten wir geglaubt. Und jest sehen wir: Was der Tod nicht sertig gebracht hat, das gelingt dem Leben: es trennt uns.

Aber wir wollen es nicht glauben. Wir hocken uns an einen Tijch, Ludwig, Albert, Karl, Abolf, Willy, Balentin. Es herrscht eine gedrückt

Benigftens wir wollen zusammenhalten." faat Albert mit einem Blid in den großen Saal. Wir stimmen zu und geben uns die Hände, während drüben schon das Zusammenrücken der guten Anbrüben ichon das Zusammenrücken der guten Anstige beginnt. Diese Reuordnung machen wir nicht mit. Wir wollen ausgehen von dem, was die andern beiseite schieben. "Schlag ein, Adolf, du auch," sage ich du Bethke. Er lächelt seit langer Zeit wieder und legt seine Pranke auf unsere Könde

Bir siben noch eine Beile zusammen. Adolf Bethke ist bald fortgegangen. Er sah schlecht aus. Ich nehme mir vor, ihn in diesen Tagen zu be-

Gin Rellner ericeint und flüftert mit Tjaden. Der winkt ab. "Damen haben hier nichts zu suchen." Ueberraicht sehen wir auf. Tjaden lächelt geschweichelt. Der Kellner kommt zurück, Sinter

Memelgau

Areis Memel

+ Schwarzort, 7. Januar. [Verschiedenes.] Dieser Tage besuchten mehrere Studenten, die längs der Nehrung zu Juß von Memel gekommen waren, Schwarzort. Nachdem sie sich hier einen Tag aufgehalten hatten, wanderten sie über das Daffeis nach der Festlandseite zu, um dann längs dem Gaff wieder die deutsche Grenze zu erreichen.

— Mit dem Einsahren des Eises sir die Sommermunge ist überon begonnen worden. Das Sis hat — Mit dem Einfahren des Eiles für die Sommer-monate ift überall begonnen worden. Das Eis hat hier eine Stärfe von etwa 25 Zentimetern er-reicht. — In der letten Zeit werden saft an jedem Sonntag von Pfarrer Bömeleit Lichtbildervorträge für die Augend gehalten, die immer gut beiucht lind. — Am vergangenen Jahr sind bier die nach-siehenden firchlichen Handlungen vollzogen worden. Es wurden gedauft: neum Kinder, 1929 führ Kinder. Konfirmiert wurde ein Knabe, im Jahre 1929 wurden ein Knabe und zwei Mädden konfirmiert. Getraut wurde 1930 kein Kaar, im Jahre 1929 da-gegen drei Paare. Gestorben sind neum Kersonen, im Jahre 1929 acht Personen teil, im Jahre 1929 da-gegen drei Paare. Gestorben sind neum Kersonen, im Jahre 1929 acht Personen teil, im Jahre 1929 149 Versonen. Un Gaben gingen ein: durch Kirchen-kollekte 786,25 Lit (1929 705,19 Lit), durch daus-kollekte 208 85 Lit (1929 21,75 Lit), durch daus-kollekte 208 85 Lit (1929 21,75 Lit), durch den soge-nannten Klingbeutel 421,13 Lit (1929 353.87 Lit). Un sousigen Svenden gingen ein 472,08 Lit (1929 725,66 Lit). Die Gesamtsumme beträgt 1883,81 Lit (1929 2006,47 Lit). (1929 2006,47 Lit).

Kreis Bendefrug

* Sangen, 7. Januar. [Zur Neuwahl ber drei Deputierten für die Tennewiesfen-Separation] auf einen Zeitraum von 6 Jahren sind die Anteressenten der genannten Sevaration auf Freitag den 23. Januar 1981, vormittags 8½ Uhr, nach dem Gasthause Abendocht in Saugen geladen worden. Die zum Termin Erschienenen beschließen mit einfacher Stimmenmehrbeit ohne Rücklicht auf die Zahl der Anweienden über die Tagesordnung.

* Betrellen. 7. Januar. [Kür den Bege-verband! Kuforeiten—Petrellen sind gemählt und verpslichtet worden: als Borsikender Besiker Johann Kiebrang-Petrellen, als stellvertretender Borsikender Besiker Adolf Busdakties-Kuforeiten, als Kassierer Gemeindevorsteher Salowsky-Kuto-

StanbesamMide Radridten

au. Ramutten (vom 1.—31. Dezember 1930). Auf geboten: Rottenführer Withelm Baltumat aus Sevdetrug mit Besteriochter Lina Käthe Saubt aus Eniedallen. — Thei dliek ungem: Besteriochter Luise Martha Mertins aus Saidellen mit Besteriochter Luise Martha Mertins aus Sagaathen: Besteriochter Friedrich Gustav Deinrich Kunellis zus Didkeln mit Besteriochter Anna Minna Schmäling aus Jurasden: Kottensührer Wishelm Baltumat aus Hebbetrug mit Besteriochter Lina Käthe Haubt aus Eniedassen. — Best or den: Schubmachermeister August Gebie, 70 Jahre ult, aus Barwen.

ai. Uksveinen (vom 1.—31. Dezember 1930). Ehe-schließ un a en: Besiher Seinrich Aatob Storost aus Alu-zobnen mit Ella Alein aus Kanterischten; Eisenbahnweichen-teller Seinrich Anusch aus Smitsaten mit Maria Olaa Britas aus Jagstellen. Geboren: Ein Sohn: dem desiber Engen Bremer aus Kanterischen; dem Be-siher David Laaser aus Kuhlins.

Areis Dogegen

Neue Gemeindeverfretungen

Bestätigt und verpflichtet find: für die Ge-meinde Steppon-Nöbsten: jum Schöffen Bestiber Johann Pafkarbieß; für die Gemeinde Galsdon-Aoneiten: zum Ortskassenrendanten Besitzer Mickel Linkies, zum Schöffen Besitzer Otto Kötzel.

sk. Stonischen, 7. Januar. Waconschweine verladen. Auf der hiesigen Verladestelle wurden gestern etwa 200. Baconschweine verladen. Die Preise betrugen 88 Cent und 93 Cent je Pfund Lebendgewicht.

Lebendgewicht.

sk. Pogegen, 7. Januar. [Vieh = und Pferde markt.] Dienstag vormittag fand hier der erste Vieh und Pferdemarkt im neuen Jahr statt. Der Auftrieb betrug etwa 60 Rinder und ca. 300 Pferde. Der Besuch des Warktes war dufriedenstessend, die Kaursusstes war dueriedenstessend, die Kaursusstessend, und der Warkt versief schlevpend. Es kosteten beste Utwere dis 700 Lit, absallende Ware 500—600 Lit, junge Sterken 400 Lit. Für Pferde galten folgende Preise: aute junge Pferde fosteten 700—800 Lit, Alrbeitspferde 500—600 Lit, Schlachtpferde und Klepper 50—80 Lit. Der Warkt wurde früst gesteinunt.

räumt.

* **Bogegen**, 7. Januar. [Areistagsfikung.]
Am Freitag, dem 28. Januar 1981, vormittags
9% Uhr findet im Kreishausse im Bogegen eine Kreistagssitzung mit solgender Tagesordnung
statt: 1. Bahl von Mitgliedern und stellvertreten-den Mitgliedern der Einkommenstenerveran-Lagungskommission. 2. Ausbau von Wegen im

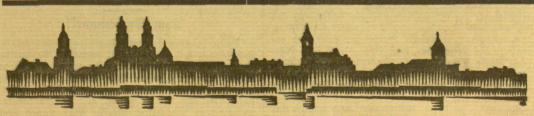
Jahre 1981. 8. Festlegung bes Haushaltsplanes des Arcifes für das Jahr 1931 und Festsehung des Berteilungsmaßstabes der Areisabgaben für 1931. Berwendung des Spielbanksonds für 1980, Regelung der Hebammenbesoldung für das Jahr 5. Regetung der Devanmenvesstollung zur das Jahr 1930. 6. Kenntniknahme vom Berwaltungsbericht des Areisausschuffes für das Jahr 1929. 7. Beschlußfassung über die Deckung der Betriebssehlbeträge der Oswreußischen Kleinbahnen U.-G. für die Eeschäftssahre 1928/29 und 1929/30. 8. Nachtrögliche Genehmigung des Antaufs des Grundstids Natifischen Kr. 81. 9. Berichiedenes.

Tilfiter Beranffaltungen am Donnerstag Stadttheater: Gaftfpiel ber Oftpreugifden Bubne: "Sturm im Bafferglas", Komöbie.

Offpreußen

Tod im Transformatorenhaus

* Brandenburg, 7. Januar. Der Befriebsmontenr & m hoff vom Ueberlandwerf Brandenberg wurde mit schweren Verbrennungen tot aufgefunver der der Verderen Verderen in der alligefun-ben. Er hatte den Auftrag, im Transformatoren-haus eine Schaltufr einzubauen. Zu diesem Zweä hatte er, wie es die Borschrift verlangt, den Strom ausgeschaltet und nach Beendigung der Arbeit die Leitung wieder unter Strom gesetzt. Aus nicht bekannten Gründen muß er dann das Transformatorenhaus noch einmal betreten haben und dabet mit der Hochspannungsleitung in Berüh-rung gefommen sein.



Staumas, 7. Januar

Gafffpiele des Memeler Gtädt. Schauspielhauses

Bie alljährlich gastiert auch in diesem Binter das Memeler Städt. Schauspielhaus im Kauener Staatstheater, und zwar von Freitag, den 9. Januar, dis Sonntag, den 11. Januar. Jur Aufführung gelangt am Freitag Maughams spannendes Schauspiel "Die heilige Flamme", am Sonnabend "Katharina Knie", ein Seiltänzerstille von Sarl Zuckmaper, am Sonntag nachmittag "Ingeborg" von Eurt Goet, am Sonntag abend "Die fünf Frankfurter" von Carl Röhler.

* Bespeisungen der Armen durch die Stadt. Auch in diesem Jahr sind bei der Städtischen Sozialen Fürsorge etwa 8000 bedürftige Versonen registriert, die diese oder jene Unterstützung erhalten. Iwecks Bespeisung von Armen sind fünf Küchen errichtet worden, in denen 1700 Personen unentzgelstich Mittag erhalten. Außerdem sind zu Beihnachten seitens der Stadt 10 000 Lit an bedürstige Versonen verteilt worden. Personen verteilt worden.

Beranstaltungen am Donnerstag

Staatstheater: "Die verlobte Braut". Metropolitain: "Der Weg ber Berführung". Dafa: "Bolffang". Obeon: "Irrendes Feuer". Rombinas: "Oberft Schwebs".

k. Airagala, 7. Januar. [Gesuch auf Er-richtung einer deutschen Schuse abge-lehnt.] Seit Johren schon bemühen sich die Deutschen unseres Städtchens um die Errichtung einer Schule für ihre Kinder. Nachdem der Kul-turverband die Gemährung einer Beihilfe angefagt hatte, wurden die verschiebensten Schuluten-filten angeschafft. Anch einen Lehrer hatte man schon gefunden, der sich bereit erklärte, die Leitung dieser Schule zu übernehmen. Das Gesuch auf

2mangsverfteigerung

Mm & reitag, bem 9. b. Wis., werde ich: 18243

Errichtung dieser Schule wurde jedoch vom Kultusministerium abgelebnt.

k. Lidoviany. 7. Januar. [Grippeepibe-mie. — Unfall.] Seit einer Woche herrscht auch hier und in der Umgegend überauß start die Grippekramkheit, die bereits einige Todesopfer ge-sordert hat. — Dieser Tage musde unweit von Li-doviany ein etwa 7 Jahre altes Mädhen von einem Bashanto übersahren. Dabei wurde dem Kinde das rechte Bein gebrochen. Es wußte nach dem nächsten Krankenhauß gebracht werden.

k. Wiedaidiat, 7. Januar. [Zu einer schwe-ren Shlägerei] kam es dieser Tage zwischen mehreren angetrunkenen jungen Leuten. Dabei wurden einige Personen schwer verletzt. Einer der jungen Leute erhielt sogar mit einem Messer eine schwere Berletzung an der Lunge. Die Po-lizei hat einige Teilnehmer an der Schlägerei ver-baktet

sz. Bainutas, 7. Januar. [Einbruchsbieb-thl. — Berichtebenes.] Bor einiger Bett haten die Gebrüder Gr. aus Kivvlen einen Ein-bruchsdiebschahl in der dortigen Windmühle verübt und etwa drei Zentner Mehl gestoblen. Jeht hatten sie sich vor dem zuständigen Gericht zu ver-antworten, das sie zu je sechs Monaten Gesängnis verurteilte. Die Angeklagten bestritten, dem Einantworten, das sie zu se lechs Monaren Geranguis verurteilte. Die Angeklagten bestritten, den Einsbruchsdiebstahl außgesührt zu haben. — An der Talebrünger Tauroggen—Neustadt soll jest an der Stelle, an der früher bereits eine Mühle gestanden hat, eine neue moderne Wassermühle errichtet werden. — Kürzlich sand sier eine allgemeine landwirtschaftliche Betriebszählung statt. — Der lettens hier abgehaltene Wochenmarkt war gut besucht und auch mit landwirtschaftlichen Krodusten reich beschickt. Auf dem Wiehe und Pferdemarkt batten die Preise im allgemeinen etwas angezogen. Für gute Milchfühe wurden dis 500 Lit, sier Auchstinten wurden dis 600 Lit, sier Auchstinten wurden dis 600 Lit, sier Auchstinten wurden die Grüber 1000 Lit gezahlt. Nachfrage bestand auch nach Grübenpferden, für die 500—700 Lit geboten wurden. Auf dem Getreidemarkt kostete der Zentner Roggen 8—10 Lit, Weizen 12—15 Lit, Hafer 6—7 Lit, Gerfie 10—12 Lit, Erbsen 15—20 Lit und Leinsfaat 20—25 Lit. Für Kartossellen wurden zu und einsfaat 20—25 Lit. Für Kartossellen wurden zu und einsfaat 20—25 Lit. Für Kartossellen wurden 3—4 Lit gezahlt. Butter kostete 2 Lit das Ksund. Eier wurden sier 20—25 Cent je Stück versauft. Ferfel kosteten 40—60 Lit das Paax.

Awangsversteigerung

Tonnerstag, den S. Januar, nachm.
2 Uhr, wird im firm auf 1 großer Musikichvank
1 Sprechapparat
1 Sprechappara 1. um 8½ Uhr bei bem Pesiger Matzprouksch., Sauteslen · I Beladede, einen Spazieris litten. 1 reichfasten, 1 Lisch mit Dede, 2 Ferie!. 1 Arbeitsmagen

2. um 9½ Uhr bei dem Besiger Worner,
Anforeiten : 6 Gänste

3. um 10¼ bei der Besiger frau Zander,
Wisfomeden : 1 Klanter (Fisael)

4. um 2½ Uhr bei dem Besiger Seewald, Schwenzeln : 1 Taschenuhr mit Reite, 1 Fernalas öffentlich meisbietend
gegen Parzahlung versteigern.

Lettes, Gerichtsvollzieher, Bröfuls.

1 Sofa (3250 meistbirtend gegen B reahlung versteugert. Der Bollste ungsbeamte d. Amisbes. Selengen . "nbres Lanfischten Neues hölzernes

Oberichweiser Wohnhaus

zum 1 4.31 für Berde bon ca. 4 (Milchtühen und Jungbieh gesucht. auf Trempel gebaut, 15×9 groß, verkauft Goira, Schlengen-Andres bei Memel.

Dröfuls

Eine erfahrene tüchtige

Gtiike

Franz Gut Contischfen bei Memel. (3081 Anständige

Besikertochter fucht Stell. v. 15. 1.
ob. įpät. Ang. u. 3712
an die Abfertigungsţielle d. Bl. [3241] braucht von fofort
Frau M. Baumgardt
Dampfziegelei
Pröfuls. [3280]

bom Lanbe für tag-fiber ges. Zu erfr. an ben Schaltern b. BI.

Birgeningfen

Gin tüchtiges

Mädchen

Freiwillige Parzellierung

Am Donnerstag bem 15. Januar ab 10 Uhr vormittags werbe ich in meiner Bohnung Acter», Wiesen-, und beliebig große, zum Torf-frechen geeignete, in große, zum Torstechen geeignete, in ber Bruckschung gelegene Weibe-Parzellen verkauf. Anschließend notarielle Berschreib. Käufer labet ein 19265 Bes. Jakob Kuppries Birfieningken.

Staats - Theater Kaunas

Gastspiele des Städtischen Schauspielhauses

Memel

Freitag, den 9. Januar 1931 abends 71/ Uhr

"Die heilige Flamme"

Ein kriminalistisches Schauspiel in 3 Akten von W S Maugham

Sonnabend, den 10. Januar 1931 abends 71/2 Uhr

"Katharina Knie"

Ein Seiltänzerstück in 4 Akten von Carl Zuckmayer

Sountag, den 11. Januar 1931 nachmittags 2 Uhr

"Ingeborg"

Ein Liebesspiel in 3 Akten von Curt Goetz

Sonntag, den 11. Januar 1931 abends 71/2 Uhr

"Die fünf Frankfurter"

Ein Lustspiel in 4 Akten von Carl Rössler

Kartenverkauf: Kasse des Staatstheaters Preise der Plätze: 1—8 Lit

Drei Personen an Rohlenoxydgasbergiffung gestorben

* Danzig, 7. Januar.

Am Sonnabend vormittag fand die Danziger Kriminalpolizet in dem Borort Schiedlik, Karthäuser Straße Rr. 94, vier Personen mit schwerer Gasvergistung besimnungsloß auf. Es handelte sich um die Bitwe Gradepti, deren fünsjähriges Töchterchen, um eine Fran Maria Maß und deren 16 Jahre alten Sohn Erich. Die Nachforschungen haben ergeben, daß die vier Personen einer Kohlenvrdaasvergistung zum Ovser gefallen sind Bald oxydgasvergiffung zum Opfer gefallen find. Bald darauf verstarben Fran Maria Maß, deren Sohn Erth Maß und das fünfjährige Töchterchen der Frau Gradesti. Ob Frau Gradesti mit dem Leben davonkommt, ist zweiselhaft.

Aus dem Radioprogramm für Donnerstag

Rannas (Welle 1985). 16: Nachmittagskonzert. 19.30: Wendveranstaltung. 21.20: Konzert.

Frankfurt a. M. (Welle 390). 12: Unterhaltungs-konzert. 15.50: Erziehung und Bildung. 18.10: Buch und Film.

Königsberg (Welle 276). 11.15: Landwirtschaftsfunk. 16: Kinderkunk. 17.45: Franenstunde. 19: Jitherbongert. 19.85: Das Glück im Winkel. 21.10: Funkorchester. 22.45: Mandolinenkongert.

Königswusterhausen "Deutsche Welle" (Welle 15). 11.30: Vehrgana für praktische Vandwirte. Jungmäddenstunde. 18: Volkswirtschaftsfunt. Richard = Strauß = Abend. 21.10:

Rudud"

Rudud".

Pangenberg (Welle 472). 13.05: Konzert. 17: Besperfonzert. 18.15: Woberne Verbehrsfragen. 19.45: Operetrenmusiik. 20.45: Streichanartett. Mühlader (Welle 360). 12.15: Muhif auf Jupfinfrumenten. 18.50: 2000 Jahre Muhif auf der Schallplatte. 19.35: Spinale Kinderlähmung. 22.35: Junge amerikanische Dichtung.

Loudon (Welle 356). 14.15: Leichte Muhif. 19.40: Wiener Muhif. 23.30: Konzert.

Stockholm (Welle 485). 19.30: Italienische Gezinge. 20: Ein Abend in Kopenhagen.

Wien (Welle 517). 15.25: Kouzert. 17: Frauenstunde. 19: Italienisch für Ansänger. 22: Konzert.

ihm her geht mit raschen Schritten ein strammes Mädchen, Tjaden ist verblüfft. Wir grinsen, Aber Tjaden weiß sich zu helsen. Er macht eine große

Tjaden weiß sich zu helten. Er macht eine große Bewegung, "Meine Braut."
Damit ist für ihn die Sache erledigt. Willy übernimmt die weitere Vorstellung, Er beginnt mit Lidwig und endet mit sich. Dann fordert er das Mädchen auf, Platz zu nehmen. Sie tut es. Willy setzt sich neben sie und legt den Arm auf ihre Stuffliehne. "Ihr Vater hat doch das bekannte Schlächtergeschäft am Reuen Graben?" leitet er die Konnersation ein

Konversation ein.
Das Mädchen nickt. Willy rückt näher. Tjaden kümmert sich nicht im mindesten darum. Behaglich trinkt er sein Vier. Das Mädchen taut bei Willys gesstwoller und eindringlicher Unterhaltung bald

"For wollte doch fo gerne mal die Herren kennen= " erzählt sie, "Schatzi hat so oft schon von gesprochen aber immer, wenn ich ihn bat. I mitzubringen, hat er nicht gewollt." 3?" Willy vernichtet Tjaden mit Blicken, mgen? Aber wir kommen doch furchtbar

"mitb

wirklich außergewöhnlich gerne. Nicht ein 14 der Lump uns dawn gesagt." en ist etwas unruhig geworden. Jeht beugt sich vor. "So, er hat oft von uns ge-der Schahi? Was hat er denn eigentlich Rojol fproc

traäl r müssen los. Mariechen," wirft Tjaden ein febt sich. Kosole dritct ihn auf seinen Stuhl r. "Bleib siben, Schabt. Was hat er benn Fräulein?"

fraulein?"

freichen ist völlig zutraulich. Sie sieht Willy koke" an, "Sind Sie Gerr Homever?" Willy macht eine Berbengung vor der Schlächteret. "Dann gat er sie doch gerettet," plaudert sie. indes Tiaden auf seinem Studi hin und herrulscht, als säße er in einem Amelsenhausen. "Bissen Sie das bedin vich mehr?"

Leites. Grichtsvollgieher, Bröfuls.

Anzeigen in diesem Teil

finben die befondere Beachtung

unferer ländlichen Lefer

"Gerettet?" fragt Kosole atemlos.
"Mariechen, ich gehe, kommst du mit oder nicht?"
erklärt Tjaden, Kosole hält ihn fest.
"Er ist so beschetden," kichert Mariechen und strabit, "dabet hat er doch drei Reger, die Herrn Homener mit ihren Beilen abschlachten wollten, getötet. Den einen mit der Faust —"
"Mit der Faust," wiederholt Kosole dumps.
"Die andern mit ihren eigenen Beilen. Und dann hat er Sie noch zurückgetragen." Mariechen sieht Billys 190 Zentimeter an und nicht ihrem Berlobten energisch zu. "Es kann ruhig mal gesagt werden. Schabi, was du geleistet hast."
"Wahrhaftig," stimmt Kosole ein, "es kann mal gesaat werden".

Billy schaut einen Augenblick versonnen in Ma-riechens Augen. "Ja, er war ein herrlicher Mensch," gibt er zurück. Dann nickt er zu Tjaden hinüber.

gibt er zurück. Dann nickt er zu Tjaden hinüber. "Komm doch mal einen Moment mit raus."
Tiaden ergebt sich zögernd. Aber Billy hat nichts Böses im Sinne, Arm in Arm erscheinen die betben nach einigen Minuten wieder. Billy beugt sich zu Mariecken herunter: "Also abgemacht, ich komme morgen abend zu Besuch. Ich muß mich doch bedanken für die Rettung von den Regern. Aber ich habe Ihren Bräutigam auch einmal geretet."

"Sop" macht Mariechen erstaunt. "Er wird es Ihnen vielleicht später mal er-zählen," grinst Willy. Erleichtert schwimmt Tjaden

mit feiner Braut ab.
"Sie schlachten nämlich morgen," sagt Willy zu und Aber niemand bört zu. Wir haben zu lange an und halten missen und wiehern seht wie ein hungriger Pferdestall. Kosole erbricht sich beinahe, so schulter willy mitteilen, welch vorteilhafte Bedingungen

Billy faßt sich an den Kopf. "Ich war später verschüttet, das geht surchtbar aufs Gedächtnis. Da tift mir leider vieles entfallen."
"Gerettet?" fragt Kosole atemlos.

Bum Cyamen ift eine Berfügung eingetroffen, die Kreigsteilnehmer mit Nachsicht au prüfen. Sie burfen Stoffgebiete angeben, für die fie fich besonders interessiert haben, und in diesen sollen sie examiniert werden.

examiniert werden.
Die Gebiete, für die wir besonderes Interesse haben, sind leider keine Prüfungsfächer. Deshalb vereinsachen wir die Sache auf unsere Weise. Jeder albt zwei Fragen für jedes Lebrsach au und verpsslichtet sich, sie beantworten zu können. Westerholt sicht auf dem Klassenkatheder, große, weiße Blätter mit unseren Ramen vor sich, und wir diktieren ihm die Fragen, die wir gestellt haben wollen.
Willy ist außerordentlich wählerisch, er blättert in seinen Büchern herum und entschließt sich erst

Willy it außerordentlich wählerisch, er blättert in seinen Büchern herum und entschließt sich erst nach langem hin und her in Weltgeschichte für die beiden Themen: "Bann war die Schlacht bei Zama" und: "Wann hat Otto der Faule regiert?" Als schriftliche Arbeit in Religion nehmen wir: die dreifache Gnade Gottes, als Aussatz: Deutschlands Wiederaufdan. Gollermann hatte erst ein war andere Themen für den Aussatz der vorgeschlagen, aber und ist es begreener so: mir brooken debei vieht uns ist es bequemer so; wir brauchen dabet nicht nachzubenken, sondern nur den Duaksch von ein paar Reichstagsrednern abzuschreiben. Da dieser je nach der Partei anders gefärbt ist, bringt Ludwig es mit Leichtigkeit fertig, für vier Mann im voraus

es mit Veichtigkeit fertig, für vier Mann im vorans die Arbeit zu machen. Westerholt und Albert bringen die Listen mit den Fragen und den Themen zu den einzelnen Lehrern, Inerst gehen sie zum Direktor, der ihnen mit ängstlicher Spannung entgegensieht, denn er ist von uns nicht Guies gewohnt. Er studiert die Listen für Neligion und Erdkunde, in denen er prüsen muß, und legt sie mit einer Gebärde des Absideus beisete. "Aber meine Serren, der Mis-Abscheus beiseite. "Aber meine Herren, der Minister hat versügt, daß Sie Interessengebiete an geben sollen, also bestimmte größere Partien aus iedem Fach. Was Sie mir hier vorlegen, sind ja nichts anderes als einsache Fragen."

Der Direktor schiebt ihnen die Listen wieder zu. "Nein, dazu gebe ich mich nicht her. Das ganze Eramen wäre ja eine Komödie dadurch."

"Das ist es sowieso," erwidert Westerholt freudestrablend

"Das ist es sowieso," erwidert Westerholt freudesstraßend.
Albert nimmt die Listen gleichmütig wieder an sich, "Bie Sie wollen, Herr Direktor. Leider muß ich Ihnen sagen, daß wir dann gezwungen sind, auf die Pristung in Religion zu verzichten."
Der Direktor sährt auf. "Weshald?"
"Beil wir das Recht dazu haben. Sie kennen doch den nenen Erlaß des Ministers, daß Religion kein Pstichtsach mehr ist. Sie zwingen ums durch Ihre Halkstartigkeit, davon Gebrauch zu machen. In wenigen Tagen haben Sie also den ersten Schub konfesionsloser Lehrer im Lande. Wenn Sie das als Geistlicher verantworten können, bitte —"

Der Direktor nestelt nervöß an seinem schwarzen Rock Troßke weiß genau, welch ein Schreckgespenst die konfessionslose Schule schon seit Monaten ist und in welche Zwangslage er den Direktor bringt. "Das ist Expressertaktik," erklärt der Alte.

Albert macht eine Bewegnng. Doch Westerholi sagt gemüllich: "Nennen Sie es wie Sie wollen Mit Worten sind wir nicht kleinlich, Wir sagen

Rotlage bagu." Der Direktor kampft einen furgen Rampf. Wie

Det Director kampt einen kurzen Kampt, Weie erwartet, siegt der Geistliche über den Schulmann. Er nimmt die Listen zurück.
Bei den andern Schulmeistern haben die beiden danach leichtes Spiel. Wenn einer nicht will, wird er darauf hingewiesen, daß der Director ichon einverstanden sei. Das hilft. Die meisten Ind anch vernünftig und wehren sich nicht.

(Fortsehung folgt)

Das Kind formt den Menschen

Die "Bossische Zeitung" veröffentlichte in einer threr letten Ausgaben folgenden Beitrag von Frau Maria Montessori, der bekannten

Frau Maria Montessort, der bekannten Begründerin der uwdernen Erziehungsmethode:
"Auf dem Gebiete der sogenannten "Modernen Erziehung" sind viele Bissenschaften entstanden.
Doch Theorie und Braxis, wie sie heute entstehen, haben meistens eine falsche Grundlage. Man kann die Freimer kurz zusammensassen: Immer denst der Erwacksen, er müße alles sin das Kind tun, mit irgendeinem Mittel, mit Sanstunt oder mit Gewalt, mit Belohnung oder mit Etrase. Auch wenn er das Kind erst studieren will, bleibt er immer auf demselben Punkt: Die Erziehung ist es, die das Kind formen soll.

Nach unserem Grundsas muß sedoch der Erwachsen seine Hamen. Er muß dem Kind segenüber einschränken: Er muß dem Kind selbst die Mögstichteit lassen, sich zu entwickeln, ohne daß ein stärkerer Wille, der es unterdrückt, danernd über ihm ist. Diese Idae eine positive Tassache, wir wollen sie aber als eine positive Tassache betrachten und wollen praktisch, um ihre Unterschiede hervorzusheben, zwei Wesen einzeln betrachten, die miteinander in Verschrung kommen: Das Kind und den

ander in Berührung kommen: Das Kind und den Ermachsenen.

Erwachsenen.
Die Unterschiede sind am klarsten zu zeigen, wenn wir an die verschiedene Arbeit denken, die der Erwachsene und das Kind vollbringen müssen. Der Erwachsene ist das starte vom Willen getragene Wesen, das die Umgebung umgestaltet und das seine ganze Aktivität in die Ankenwelt legt. Das Kind ist das Wesen, das auch eine große Arbeit verrichtet, die aber grundverschieden, geradezu entgegengeset ift. Es ist das Besen, das arbeitet, um den Manschen zu bisdan Win millan um den Menschen au bilden. Wir müssen das Kind immer als die Persönlichkeit vor uns haben, die den Menschen schafft. Wir müssen immer die Miffion fühlen, die unferen Augen fo oft ver=

Die Mutter führt das Kind vom Zellenstadium zum Stadium des Reugeborenen, wer aber voll-bringt denn die ganze Bildungsarbeit vom Reu-geborenen bis zum Erwachsenen? Es ist das Kind geborenen bis zum Erwachsenen? Es ist das Kind selbst. Das Kind formt den Menschen. Offensichtlich tut es das nicht aus Vernunst, sondern aus natürlichem Impuls. wie es in der Natur ist. Das Kind könnte den Menschen ohne Silse der Umgebung und des Erwachsenen selbst nicht bilden. Der Erwachsene aber ist nicht der, der das Kind schaft und sormt, sondern er ist nur das Individum, das dem Kind Silse bietet.

Stattdessen bildet sich der Erwachsene gewöhnlich ein, selbst das Kind schaffen zu können, besonders seine Binche.

Pinche.
Er glaubt, daß es an ihm ist, die Intelligenz und die Gefühle des Kindes zu bilden. Er erdrückt es dann mit einem Uebermaß an Gise, die es nicht nötig hat, und die für das Kind ein hindernis kadantat. Dade und die für das Kind ein hindernis

es dann mit einem Uebermaß an Silfe, die es nicht nötig bat, und die für das Kind ein Sindernis bedeutet. Jede unnütze Silfe des Erwachsenen, jedes Eingreisen des Erwachsenen in das Handeln des Kindes bindert natürlich die Aftivität des Kindes und beeinträchtigt so seine Entwicklung. Bir stellen als Grundvrinztv unserer Erziehung folgenden Sas auf: "Jede unnübe Silfe, die dem Kinde gegeben wird, ist ein Sindernis für seine Entwicklung."

Wie groß ist unsere Berantwortung in besug auf die Silfe, die wir dem Kinde geben? Hertunterscheiches sich unsere Arbeit von der versten unterscheiches sich unsere Arbeit von der der meisten Erzieher, die glauben, daß sie dem Kinde so viel wie nur iraend möglich bei seinem Wachstum helsen müsten. Wir dagegen sind der Auffalsung, die öllse des Erwachsenen dem Kind gegenüber zu begrenzen, um ihm nicht zu schachen, es nicht in seiner Entwicklung aufanhalten. Wir müssen dem Kind gegenüber behulden, vorsichtig und bescheiden werden, um die Grenzen nicht zu süberschreiten, die wir uns seizen müssen. Das können wir als eine kätige Achtung wor dem Bachstum des Kindes bestrachten. Jedoch versäumen wir auch ost unsere Kilicht als Erziehende, indem wir ihm nicht weinemal die Silfe geben. die es nötia dat. Wir missen das Notwendiae und Nusreichende gehen und nichts weniger. Aber das Notwendiae und Susreichende gehen und nichts weniger. Aber das Notwendiae etwas Mächtiges und Gemalitiaes. Sierbon ausgehend stellt der Gedanke der Erziehung wehr als sons der sindes dar. Wir bestien über sierbon ausgehend stellt der Gedanke der Erziehung mehr als sons der sindes kerzen und der Kind in seinem wir der sinden wir der sienen Bedstum, indem wir der sinden aus deben bein kind in seinen Mächstum, indem wir der sinders seines kerzen und der Kind in der sonstanen Aftivität der Contwicklung des Kindes fellst folgen. Um der sonstanen Aftivität der Contwicklung des Kindes der Kindern und der sonstanen Aftivität der Contwicklung des Kindes der Kindern und bestellt der Geben des Kindes dar. Wir der kinder k wir der innntanen Aftivität ber Entwicklung des wir der sonntanen Aftivität der Entwicklung des Kindes selfit folgen. Um der inontanen Aftivität des Kindes folgen au können, bedarf es einer Wor-bereitung, die sich auf Kultur oder Erfahrung flikt und auf die Grundlage wordlicher Ordnung, das der Ermachene seine Mission in anderer Richtung sieht als bisher, nämlich in der Richtung der köheren Achtung vor dem Kinde. Der Lehrer mird Gehilfe und nicht mehr.

Bildner des Aindes.

Bithner des Kindes.

De Shalb fagen wir, daß in unseren Schulen der Lehrer vor allem Iernen muß, sein Dazwischentreten einzuschtänken und bescheiden zu werden, um zu erkennen, daß nicht er der Schöhe rund Gestalter iener Seele ist die er sich nor Angen entwickeln sieht Deskich sind mir die ensten acwesen, die als fundamentale Notwandigkeit genredigt sichen. daß fundamentale Notwandigkeit genredigt sichen.

der Kahren in der Schule sich in dem Make natsin nerhält wie das Kind aktin wird. Wenn nämlich immer aktin ift, menn er imm die leint, prediat, redet und fich be-un das Mille um aufmerksom folgen und mis infan au können, notmendigermeite poffin fais. Die Razishung amissien diefen beiben Beriantichfeiten ift die, bag ber

Benn mir jedoch hannn ansgehen, daß das Kind fich and einener Aftinität entmickelt fich and eigener Affinitöt entmickelt — wohl mit Bilfe bes Lehrers aber nur mit ber notmendigen und gentigenden Silfe — dann feben mir dat man fich thenvettich auch eine Schule norftellen fönnte th her der Lehrer ankanas etemtick aktin ist. eintac Einkükkrungen aikt und Unterkükungen zur Ent. In som Mase ober mie bas Ainh noch und noch dan Men innutaner, genrängte Aftinität gent und felhständig geheitet mit fich ber Lehrer aurfichtehen, fo bak eine Rräftenerichteh entsteht: der lehrer sieht sich surfid und das Kind tritt bernor. Der Lehrer tut immer weniger und das Kind tut immer mehr. Der tücktige Lehrer ist der, der schließlich befriedigt in einer Ece des Jimmers sitzt und nichts anderes tut, als die Alasse zu bevbachten, die ganz von lebhafter, schöpferischer Attivität erfüllt ist, durch die die Kinder sich entwickeln und lernen. Die Schule ist

eine Umgebung, die für das Kind, man könnte fagen, durch das Kind aufgebaut ist, eine Umgebung, die dem psychischen Leben des Kindes angepaßt ist. Diese beiden Brinzipien sind unsere ganze Neuerung. Die Vorbereitung der Umgebung und die Begrenzung des Einschreitens des Lehrers. Diese beiden sehr einsachen Gedanken beziehen sich nicht nur auf die Schule, sondern sie gehören in das ganze Leben des Kindes."

Fastnachtskostiime

Mummenschanz und Fröhlichkeit wollen zwar nicht ganz in diese ernfte Zeit passen, und bennoch ist uns allen ein bischen Entspannung von Herzen zu gönnen. Wer nur immer grübelt und sich sorgt, hat schließlich beine Kraftreserven mehr zum Da-seinskampf, und sicher verschafft der Gedankenans-tansch in lustiger Gesellschaft manche Anregung, die gern verwertet werden wird. Tanzen erhält zusem jung und elastisch — ist einer unter uns, der

beides nicht erstrebte? Modern veranlagte Wenschen, vor allem unsere Prodern veranlagte Weinigen, vor allem innere Jugend, werden gern an den sogenannten Phantafiefostimmen greisen, au denem unbedingt vriginelle Ideen und persönlicher Schmiß gehören. Es ist vor allem das "girl", das gern vavitert wird. Da es ichlank und jung ist, wird es langbestrumpfte Beine zeigen, über denen ein unwahrscheinlich burzes Röckhen sich bauscht. Karierte Kunstseidenstwisse und einfarbige billige Seidensatins find hierzu eignet. Die einfarbigen Stoffe werden mit Phan-taffefiguren appliziert, und wer mag, wählt diese Aufmähereien in irgendwelchen Landesfarben. Das Leibchen ist einem blussa und wird mit einem engfibenden Gürbel gehalten. Buntheit ist in allen Kostümen von Borteil, darum brauchen wir nicht Kritimen von Vorteil, darum brauchen wir nicht erst über Farbemgeeignetheit zu grübeln. Zum karierten Röckhen, zu dem man auch handbemalte Seide verwenden kann, ist ein Samtmieder hühlich, das so kurz sein follte, daß das Unterleibchen aus Lame oder anderem glänzenden Stoff zur Geltung kommt. Auch Spikenhöschen dürsen hervorschauen. Oder man nimmt den Wartneanaug zum Vorröck. n mit ärmellosem Letbehen und weiten, Plwderhosen und wirren Applikationen t. Ein großer runder Hut aus Tüll ober man Papier mit Kompon oder ein keck aufgesettes Ma-trosenmütchen vervollskändigen den Anzug. Wer mag, wird an der Bluse den Schifferknoten voer eine große Schleife in der Farbe der Applikationen tragen. Die Gleganz dieses Anzuges wird durch die modernen, langen Handschufte erhöht.

Hibsch und wirkungswoll find stets Märchen= gestalten, under benen man vom Schweinestren vom Prinzen ober zur Prinzessin reichste Aus-wahl hat. Sie sind auch billig, weil man zu ihnen vorhandene Jacken und Köcke gebrauchen kann, und weil sie sich zum größten Teil aus Tüll oder Wastenatlas herrichten lassen. Das Pagenbossium kann geschichtlich echt (friderizkansich) oder modern anßgestattet werden. Zum modernen gehört der kleidsame große und hohe Kollkragen auf eng-sitzendem Nöckhen und der zulinderähnliche Hut, die beide aus Papier bestehen dürfen, wenn man die Ausgabe für Lamé schent.

Stets verwendbar bleiben die Trachtenkostiime Die Biedermeierdame mit großer Schute und dem weiten gebauschten oder mit Rüschen besetzen Rock ift für jung und alt reizend. Man mird zu Trach-tenkosisismen immer etwas bessere Stosse (Seide, Samt, Muffeline oder Boile) wöhlen, denn fie bleiben ja stets verwendbar. Zum Biebermeierkleid fann man Buffärmelchen und lange, jehr bauichige, dem Handgelenk fest anliegende Aermel tragen, die oben in Gummiband gesaßt sind, so daß sie erst in der Mitte des Oberarms beginnen fonnen und ein Decolleté freilassen. Glässerinnen, Tiroserinnen, niederkädniche Bänerinnen, Schwarzwälderinnen, Swreswälderinnen und ausländische Topen wie schwedische Luciabränte, Aussinnen, Griechinnen und Römerinnen bedingen ebenso wie das Kostimen der Javanerin Sattelsessigteit in der Trachten-tunde, denn sie müssen echt zusammengestellt sein, damit man sie gern trägt. Sie sind in so reicher Auswohl zur Verfügung, daß man das zum eigenen

Billige Schönheitspflege

Die Konkurrens der vielen Frauen unterein= ander hat einen gepflegteren, gefünderen und hillscheren Frauentyp geschaffen; denn dadurch, daß die Frauen heute im öffentlichen Leben fieben, gibt es viel wehr Vergleichsmöglichkeiten zwischen den einzelnen als früher bei ihrem zuvückgezogenen Dasein. Noch nie haben baher die Salons für Schönheitspilege eine so wichtige Rolle gespielt wie jest; aber diese verhältnismäßig teure Kosmetik findet nicht so viel Interesse bei dem breiteren Publikum wie die billige Kosmetik, die man selber in einigen Minuten eines seden Tages betreiben

Es handelt fich ba in ber Sauptfache um eine einfache, leicht burchguführende Pflege bes Gefichts, einsigde, leicht durchzurührende Filege des Genaus, des Harres und des Körpers. Nehmen wir zuerst einmal die Gesicktspflege. Sie besteht im Grunde genommen darin, daß die Gesichtshaut gründlich gereinigt und ernährt wird, was man am besten durch Fett erreicht. Die beiden anderen Reinisgungsmittel sind Alfohol und Wasser, je nach der individuellen Bestadsschaffenheit der Haut. Die Reisiehren auf der individuellen Bestadsschaffenheit der Haut. nigung ersolgt nicht morgens, sondern abends, weil vor dem Schlafengeben der in den Poren an-gesammelte Schmutz und Staub endsernt werden muß. Fir Franen, deren Saut weder zu fett, noch zu trocken ist, kommt eine Seiswasserwaschung in Betracht, die die Poren dehnt und fäubert. Sinterher foll wieder eine Zusammenziehung bewirft werden durch verdünnten Alfohol oder Zitronenfaft, daran ichließt sich eine längere Waschung mit Gummischwamm und recht kattem Wasser. Bei trockener Saut empsiehlt es sich, Kett zur Neini-gung zu benußen. Neben Olivenöl und Lanvlin als einfachste Mittel kann man viele gute Fettcreme der fosmetischen Industrie verwenden, mit denen man das Gesicht einreibt, an den Wangen immer von unten nach oben um die Augen herum sehr vorsichtig und überhaupt nur mit einem leichten Etreichen, um ein unnöbiges Ausbrecken der Musikulatur zu vermeiden. Dann wird es mit

einem Frottiertuch abgewischt und die dünne Fettisticht für die Nacht nochmals aufgetragen. Diese Brogedur dauert einige Winuten; die Zeit dafür fann also beguem erübrigt werden, und man wird erstaunt sein über den Ersolg einer dauernden Befandlung. Erstaunlich ist es auch, wie viel täg-licher Straßenstaub sich durch das Ginsetten ent-fernen läßt, das Frottierunch ist nachher absolut ichmutzig. Fette Haut reinigt man mit Albsohol, mit dem man einen Wattebausch trömft, doch ist

mit dem man einen Wattebausch ir önnt koch ist Vorsicht geboten, da dierdurch die Saut leicht dur Sprödigkeit neigt. Im Morgen wird die dünne Vettschicht mit etwas Del beseitigt und eventuell durch eine motte Tagescreme ersett.

Hür eine Frau, die Wert auf gutes Aussiehen legt, ist die Gaarpslege ebenfalls von großer Wichtschit, Auch bier muß man zwischen "feit" und "trocken" unterscheiben. Vettes Haar ioll alle acht Tage gemoschen werden, in dem aleichen Zeitraum hat das Waschen von blonden Haar zu erfolgen, während trockenes Saar bis zu einer Spanne von während trockenes Haar bis zu einer Spanne von einem Monat ungewaschen bleiben kann. Wer kein Schampvon liebt, der mag flüssige Seife oder Gi-gelb wählen. Das Swülen geschieht mit immer lauer werdendem Basier, etwas Kisiganias erhöht den Glanz des Soares, und für Mondinen ist ein Mold von römischer Kamille oder Aufats von Zi-tronensaft oder Salmiakoeist zur Erhaltung der Vlondheit notwendig. Borax vder ein Eflössel Basserstwsssurvend entsettet die Haare gründlich, ebenso ein leichter Swdazusak, der für wiele Haare absolut nicht schöllich ist. Nach dem Waschen trockabsolut nicht ischolita ist. Kach dem Wolschen trocknet man vorsichtig mit angewärmten Tückern und bindet die Haare nicht ein, sondern läht sie unbedeckt in der Sonne oder unter einer elektrischen Birne trocknen. Seikluft macht das Haar mandmal brückig. Benn nur Schmut und nicht Kett entfernt werden soll, genügt ein alkoholisches Haarwasier, während bei großer Ketchaltischeit die versichiedenen Haarpuder gute Dienste leisten.

Vorsorge für erste Hilfe

Die Hausapotheke sollte in keinem Haushalt sehlen. Sie braucht nicht übermäßig reich versehen zu sein, nurh aber alles Vorhandene in gebrauchsfößigem Zusten aufweisen, besonders das Verbandseug. Alte Leinwand bewahrt man zu Vinden ausgerollt und eingeschlagen, nachdem sie ausgekocht und geplättet in Streifen gerissen wurde. And einige Mulbinden zehn Zentimeker breit und einige Mulbinden zehn Zentimeker breit und einzas Guttapercha für Priesnitzumföläge sollen da sein. Ferner noch: Fieberthermometer, Watte, Prandbinden, Lenkoplast, essigsaure Tonerde, Zinbsalde, Destosiader, Toslooder Ipsiosorn, Iodinktur dienen zur Desimfettion der Hände und Kusböden. Für größere Wunden Benötigtes birgt ein "Geeresverdandpäden". Sinige schweistreibende Teesorten (Vieder, Lindenbläte) und solch gegen Blähungen (Vieder, Lindenbläte) und solch gegen Blähungen den Bedensmittelm aussehen, Im Küchenschrant sindet sich auch dovpeltkoblensaures Ratvon, das ja bei der Radpungszubereitung gleichfalls allerhand sein tedenimittein aufgeven, zur aufgenähltein findet sich auch doppeltkohlensaures Ratron, das is dei der Kahrungsaubereitung gleichfalls allerhand Dienste tun muß. Benzin (aur Beseitigung von Klebmassen abgenommener Pflaster) pflegt ebenfalls anderwärts vorhanden zu sein; auch Kochsalz, das zum Gurgeln bei Halsweh für Kinder empsehlenswerter ist alls Chlorkali. Gegen Sodbremen hist i Teelössel dawon, in etwas Wasser aufgelöss, als Brechmittel wirken vier dis fünst Teelössel voll Salz dei Vergistungen verschiedener Art. Gegen Insektenskiche hilft eine starke Salzlösung, dei leichten Verdreumungen das Aunslegen von Salz, nachdem die Wunde mit Del eingerieben wurde, doch darf es keine offene Wunde sein. — Bei Vlubergiftung ist saure Wilch oder Buttermilch anwendbar, dis der Arzt eintrisst, um weitere Anordnungen zu geben, dei Verdrühungen eine Salbe aus ungesalzener Vutter und Sigelh. Endlich sein von erwähnt, daß warme Wilch oder warmes Wasser mit zerlassener Vutter als unserne warmes Waffer mit zerlaffener Butter als un-ichabliches Gegengift eingenommen werden fann.

Allerlei aus Apfelsinen

Uns allen zur Freude ist jeist die Apfelssuck-zeit wieder da. Diese köstliche Frucht, in rohem Zustande sehr vitaminreich, bietet uns auch in der Küche Gelegenheit, sie vielseitig zu verwenden.

Apfelsinentorte. Zutaten zum Tortenboden: sechs Gier, sechs Gier sichwer Zucker, vier Gier sichwer Wehl, ein Kasseelöffel Backpulver, ein Gi sichwer Butter, etwas Zitronenschale. (Sin Gi — etwa 50—60 Gramm.)

Bucker und Eier rührt man schammig, gibt dann die übrigen Zutaten hinzu, die Butter zerbassen, aber nicht heiß. Die Masse wird in eine gut ge-butterte, mit Semmelbröseln ausgestreute Springform gegeben, bei erft mäßiger, wäter guter Sitze gebacken (einva 40—60 Minuten). Rach dem Erkalten schneidet man die Torte durch und füllt mit

folgewder Creme:
Butaten: 1/4 Liter Mild ober Sahne; Saft und
Schale einer Apfelsine; 20 Gramm Maizena;
Bucker nach Geschmack.

Man läßt diese Intaten unter stetem Rühren fünf Minnten fochen und kann, will man die Ereme verseinern, ein bis zwei Gier hinzusügen,

de Beise du Schnee geschlagen.
Apfelsinenkörbsken mit Gelee gefüllt. Wan schneidet ansehnliche Apfelsinen in der Witte glatt durch und nimmt mit einem silbermen Eplöffel den Fruchtinhalt herans. Die Könder der Apfelsinenförbehen werden etwas ausgezackt und mit folgendem Gelee gefüllt:

200 Gramm Zucker werden mit dem Abge-riebenen von zwei Avselsinen und einer Zitrone und einigen Bösseln Wasser gesocht; wenn betnahe abgekliblt, der Saft von einer Jitrone und zwei Koselhimen durch ein Tuch dazu gedrückt, sowiel Weißwein dazu gegossen, daß es Weiter Flühsig-keit gibt, zu der 40 Gramm warm aufgelöste Getatine gegeben werden. Nachdem das Gelee in den Körbchen erstarrt ist, werden diese mit Schlagsahne und einer Apselsinenscheibe garniert. Apselsinenmarmelade. Zwei Pfund Apselsinen, drei Liter Wasser, drei Zitronen, sins Pfund

Die Apfelijinen und Zitronen werden entfernt, Die Apfelssinen und Jitronen werden entfernt, in Stücke geschnitten und durch den Wolf getrieben, darauf mit dem Bolfer übergossen und 24 Stunden stehen gelassen. Danach kocht man die Masse weich, läßt sie abermals 24 Stunden stehen und kocht sie mit dem Juder je nach dem Feuer % die 1½ Stunden, doch nicht zu keif, da die Marmelade sehr nachdickt. Wer den leicht ditteren Geschwagt nicht liebt, muß das Weise der Schalen entstaren.

"Was ist deine Mutter?"

Erinnern wir uns? Alingt nicht uns allen die Frage von Anno dazumal noch im Ohre, die einer dem anderen stellte, direkt oder auf limwegen, neugierig sondierend, abtaxierend — die Frage, vo der der Grad der Sochachtung, des "Fein-Seins die Freundschaft mit der Klassengefährtin und der Neid der "Amderen" abhing: "Was ist dein Vater?" Und dann autworteten wir stolz bewußt, altslug fugendlick-naiv, was man gesagt, ober was aufgeschnappt und mit eigener Phantasie ergangt hatten: "Mein Vater ist ein sehr reicher Kauf-mann", "Mein Bater regiert im Rathaus . . .", mann . . . "Wein Bater regiert im Nathaus " "Wein Bater ist ein großer Gelehrter, der Bilder schreibt . . . Benn der eine Berickt Geendet, folgte der gegenseitige in eingehender Sollberung, begeistert und überzeugend und seinerseitz stobs und

positionsktärsend. Wie hentige Jugend? Saben sich die alten Begrisse gehalten? Oder halt — was sind denn die Bäter von heute? Seltsam, schon kommen wir der Wandlung auf realsten Bege nahe. Die Bäter von heute sind ja dum größten Teil garnicht mehr das, mas die Bäter von gesten waren. Biele der Aelteren sind aus der Bahn geschlendert, ihr ehemaliger Berus wurde umgestellt und sie mit ihm. Die Jüngeren können nicht so seichtendert, sie die hingeren sonnen nicht so seichte seinen Aus fasen, sie versuchen sich bier, entäuschen sich dort, satteln um und beginnen abermals von neuem. Was sie sind? Die Frage bleibt. Wenn ein Titelprädikat einen gewissen die wweise Wenn ein Titelprädikat einen gewissen Hinweis

gibt, so läßt das zugefügte "a. D." die konkrete Untwort miederum offen.

Mjo, was ist bein Bater? Paufe, Nachdenken, langsames, schwieriges Ausholen. Oder wird itberhaupt gar nicht mehr danach gefragt?

Schließlich bat ja das ganze Sein ein anderes Gesicht bekommen. Die Kinder sind längst daran gewöhnt, daß nicht nur der Bater arbeitet und verdient, sondern auch die Mutter in irgend welcher Beise sich betätigt. Sie hören sie von ihrem Examen, ihrer Studienzeit oder ihrem Beruss-leben sprechen. Sie sehen sie beschäftigt in reger leben sprechen. Sie sehen sie beschäftigt in reger Juanipruchnahme, gleichwiel welcher Art. Gelegenklich bleiben zufällig aufgesangene Zwiegepräche der Eltern im Gedäcknich haften. Was ist dein Bater — liegt nicht vielleicht näher, über die Mutter, ihr Tätigkeitsseld, ihre Beriönlichkeit sich untereinander zu befragen? "Meine Mutter ift Borsisende...", "Meine Mutter tie Borsisende...", "Meine Mutter tie Dottor...", "Meine Mutter üppt und stenographiert wie der Wissel.

Und damit ift die Beimsphäre umgestimmt und bestimmt, Anch wenn der Bater an Autorität nichts eingebüßt, er ist nicht mehr die ferne, hoheitsvolle Respektperson von früher. Die Mutter ist ihm kamerahschaftlich sur Sette gerückt, und da sie ihrer-seits den Kindern natürlich verdunden, schließt sich der Kreis immer enger zusammen. Das Familienbild und damit die Position nach außen und innen hat sich zwangsläufig mit der Zeitentwicklung ver-ichoben. Die alte Rangordnung "Mein Water ist . . ", und dann in ganz anderer Linie und Ton-art von der lieben, gaten Mutter sprechend, ist Markellt. Die Klapp Geschap und Linklande. itberholt. Die Eltern fiehen vielmehr als höhere Ginheit, als Kampf- und Lebensgenoffen vor dem immer sehender werdenden Ange des Kindes. Trotsdem oder wohl gerade darum ist ihr Gegenübertreten ein vertraulicheres und gleichzeitig wunderndes. Und noch eins — mich dünft dies das wertwollste Ergebnis der Wandlung: die nur allzu oft äußerlich gemeinte, nach "Stanbesmäßig-feit" forschende Frage hat ihren Stütspunkt ent-zogen bekommen. Die Kinder sehen und lernen im Kampf des täglichen Lebens ums tägliche Brot, daß der Kern und die Bicktigkeit wo anders liegen, daß es um andere Dinge geht. Nicht mehr der alte Maßkab, ob ein Bernf "sein" ist, entscheidet und gibt den Ausschlag, sondern der Geift des Hauses und das Niveau seiner Lebenshaltung.

In diesem besten Sinne sind Hausweien und Kindererziehung demokratissert und von unserer Zeit befruchtet worden. Die Frau ihre Eigenentwicklung, ihre gelöste Stellung auch als Muster, ihr Missorgen und Mitarbeiten ist die Brücke, die ins Remland führt.

So reifen aus der Not der Zeit höhere Begriffs-

So prägen fich Frage und Aufruf in ftolgem Bewußtsein: "Das ift meine Mutter!"

Bouise Diel

Strafgefangeneim Derzweiflungskampf um ibre Freibeit

Eichenes Gitter mit den Zähnen zernagt — Nach fünf gescheiterten Fluchtversuchen entsprungen — Grauenhafter Tod im Kanalrohr — Ins Irrenhaus um jeden Preis

Von Herbert Hünecke

Abenteuerliche Fluchtversuche — ob wahr oder nur erdacht — haben den Novellisten stets gefestelt, weil sie ihm dankbaren Stoff boten. So unwahrscheinlich auch manche Geschichten dieser Art klingen mögen, so übertrumpst doch noch in vielen Fällen die Virklichkeit die kühnste Phantasse.

Bis jetzt ist noch kein Novellist auf den Einfall geraten, daß sein "Held" sich die Freiheit durch Zernagen eines Fenstergitters erobert. Vor rund zwanzig Jahren entkam ein Sträslung auf diese Weise aus einem Thirtinger Gefängnis. Es war ein altes Gebäude, und statt der Eisengitter hatte man weitergehärtete Eichenbalken vor den Zellenfenstern in die Mauern eingelassen. Sie versprachen

Beise aus einem Thürtinger Gesängnis. Es war ein altes Gebände, und statt der Essengitter hatte man wettergehärtete Eichenbalken vor den Zellensenstern in die Mauern eingelassen. Den der Wesangene zern agte sie in zäher drei mon atiger Arbeit Vosen zu gegen zu seisen. Doch der Gesangene zern agte sie in zäher drei mon atiger Arbeit, ohne beobachtet zu werden. Er ersreute sich freilich nicht lange der Freiheit. Drei Wochen später wurde er wieder eingesangen. Statt der Zähne hatte er nur noch Stummel im Munde. Ebenso zahlreich wie die Bemüßungen, die Freiheit durch Graden eines untertrölissen Ganges wiederzugewinnen, sind die Bersuche, sich durch Eingeweiste oder Uhmungslose in Särgen, Säden oder Alfmungslose in Särgen, Säden oder Alfmungslose in Särgen, Säden oder Kitten aus dem Gefängutis schaffen zu lassen. Diesen leisteren Weg ichlug Vill Carlisse ein, der in den Vereinigten Staaten wegen verschoener Ungsüberfälle zu lebenslänglichem Wefännanis verurteilt worden war. Schon in den ersten Tagen erstante er, wo die Möglichseit zur Flinch sa. Freisisch dauerte es länger als ein Insch, dis er den ersten Schrift auf diesem Wege tun konnte. Dank guter Führung — die nur mit zu seinem Klan gehörte — wurde er in der Schneiderwerstatt des Wesängutiss beschäftigt. Mit der Zeit wußte er auch hier das Bertrauen des Aussigen übertrug, nach der Arbeit in der Berkstatt auszuräumen. Diesen Kosten benutzte er nach einigen Wochen dazu, um sich underdaben der Arbeit nach versteden. Am nächsten Wortzugen sielen Kosten benutzte er nach einigen Wochen dazu, um sich underdaben zu versteden. Am nächsten Wortzugen sielen Kosten dem zu versteden. Am nächsten Wortzugen sielen Konten, der Anhalt noch einmal nachzurrisen. Die Semden, die ein wenig widerspenkter Semden zu versteden. Am nächsten Wortzugen sielen Konten, der den kann, der Keine Weiten der Schangen der Derdel darüber. Führ fage lang lag der Flüchtling in der Klifte am Beitimmungsort angelangt du er den Mund preßte, verschafte ihm eben Luft genug. Sin Mann, der werigen röhne wö

noch immer in den Gliedern saß, an einen Pfeiser, wählte einen neuen Anzug aus und suchte mit der Ladenkasse das Weite.

Auf ährliche Weise wollte ein anderer Ameristaner seine Freiheit wiedergewinnen, nachdem der erste Versuch, det dichtem Rebel über die Mauer zu klettern, mißlungen war. Er kleß sich von Kameraden in einer Mülltonne verstecken, wurde aber wieder sestgenommen, als der Inhalt des Gefäßes außerhalb des Gefängnisses außgeschüttet werden sollte. Nun gelang es ihm, in der Bäckerei beschäftigt zu werden. Er wollte sich nach Arbeitsschüluß im Bachosen verstecken und im unbeaufsichtigten Gebäude zurückbleiben. Leider wurde der Ofen zusächlich auf alb gar geback, und der Aermste war schon halb gar geback in bewoman ihn hörte und berausholte. Nun bemühte sich der Gefangene um Beschäftigung in der Schulden der Gefangene um Beschäftigung in der Schuldereit, Kaum war er dieser zugewiesen worden, da versteckte er sich in einer Kiste mit versandbereiten Stieseln, doch nur, um infolge des nicht gleichmäßig verteilten Gewichtes entbeckt zu werzden. Bei m fünften Kluchtversuch gelang es dem Strässung, die Ausmerkanteit des Aussiehens während des Kundlaufes auf dem Hose aussiehens während des Kundlaufes auf dem Sose abzulenken und die Mauerkrone zu erreichen. Endstulenken und die Kauerkrone zu erreichen. Endstulenken und dienkenten auf der anderen Seite herunter und landete — in den Armen des Gefängnisdirektors, der gerade einen kleinen Epazierz

gang machen wollte und leider stärker war als sein undankbarer Pflegebesohlener. Nun wollte der Nermste alle Hoffnung aufgeben, um jedoch kurz darauf gelegentlich einer Arbeit außerhalb der Gefängnismauern von den Aufsehern vergessen zu werden und in aller Gemütlichkeit das Weite zu

werden und in aller Gemütlichkeit das Wette zu suchen.

Dem Beispiel des Grafen von Monte Christo folgten neun Gefangene, denen es in der Strafanstalt zu Boston nicht mehr gestel. Sie bohrten in zwanzigwöchiger Arbeit von einer Zelle aus einen Schacht, der auf einen Abwässerschanal stoßen sollte. Sie verrechneten sich und mußten weitere fünf Wochen seitwärts graden, um den Kanal zu erreichen. Das Rohr war gerade weit genug, um einen schlanken Mann in ausgestrecker Lage hindurch schlüpfen zu lassen. An einer Biegung blieb der erste, der sich in den sast völlig mit Abwässern gesüllten Kanal gleiten ließ, stecken. Zehn Minuten lang fämpste er dort verzweitelt um sein Eeben, bis er sich wieder frei machen konnte. Eine weitere halbe Stunde später erreichte er den Fluß und die Freiheit. Sieben Mann konnten ihm solgen. Der neunte, der kärkste von allen, bliebe an der Viegung im Kanalrohr stecken und starb einen grauenhaften Tod.

Geradezu bewundernswert war die Ausdauer,

Geradezu bewundernswert mar die Ausdauer,

mit der Tommy Domd seine Flucht aus dem Zuchthaus in Joilet vorbereitete. Gelegentlich von Reinigungsarbeiten, die unter Aussicht in der Irrenabteilung der Strafankalt vorgenommen wurden, entdeckte Dowd, daß hier an einem Fenster die Eisengitter nicht mehr ganz seit saßen. Nun wollte er es um jeden Preis erreichen, daß er sür irrsinnig erklärt wurde. Der Arzt gelangte jedoch bald zu der Ueberzeugung, es mit einem Simulanten zu inn zu haben. "Den wollen wir bald vernünstig machen", sluchte der Direktor. Er ließ Dowd mit Hand heben, "Den wollen wir bald vernünstig nachen", sluchte der Direktor. Er ließ Dowd mit Hand seis zu schne auswiesen, an ieiner Zellentür auf hängen. Der Gefangene verlor die Besimung, gab aber nicht nach. Run wurde er ge peitscht in dann mit Stöcken geschlagen, die in kochendes Del getaucht worden waren. Dowd blied "irrsinnig". Als auch alle anderen unmenschlichen Mittel den Gesangenen micht zur "Bernunsis" brachten, versuchte der Direktor es mit einer List. "Her ist ein Schwert für Dich," sechte er eines Tages unvermittelt eine glühend gemachte Säbelklinge zwischen der Situalanten behandeln. Grisser nach der Klinge ... nur ein Irrsinniger tonnte do handeln. Der Gesangene überlegte blisschnell. Vackte er nicht zu, dann konnte der Direktor thn weiter als Simulanten behandeln. Grisser nach der Klinge ... nur ein Irrsinniger konnte so handeln. So stürzte sich Dowd wie ein Bahnsinniger auf den Säbel, packte die glühen de Klinge mit den Säbel, packte die glühen des werbrannten Fleisches ertragen zu missen. Nun gad es im Gesänglis niemand mehr, der nicht an Dowds Wahnsinn geglaubt hätte, und der Gesangene wurde der Irrenabteilung überzwiesen. Ein vaar Tage später brach er mit seinen wunden Händer und en tie Gesangene werben der Maner und en tie nie vollen der einen wunden Kanden der Stiene der siche vollen der en mit seinen wunden Kanden der die Etsenstän er micht auch vollen der Gesangene wurde der Irrenabteilung überzwiesen. Ein vaar Tage später brach er mit seinen wunden Sänden der die Etsenstä mit der Tommy Dowd seine Flucht aus dem Zucht-haus in Joilet vorbereitete Meleoner



Trojani fpringt 72 Meter

Bei dem Internationalen Stifpringen auf der neuen Bolgenschanze in Davos gelang es dem Deutschen Trojani-Istaad, mit einem Sprunge von 72 Western einen neuen Schanzenrekord aufs-zustellen.

Aus aller Welt

Wie Stahlfönig Ramfan für die Revision "fämpft"

O. Budaneft.

Wian sah bem Ausländer auf den ersten Blick an, daß er eine vornehme Persönlichkeit sein mußte. Eleganter Reisekoffer, elegante Erschei-nung und ein formvollendeter Privatsekterär. Letzterer seste sich sofort mit dem Hoteldirektor in Letzterer setzte sich sosort mit dem Hoteldirektor in Berbindung: "Wister Jones speist in seinen Gemächern und wünscht niemanden zu enwsangen." Mister Jones ließ bereits am ersten Bormittag Telegramme nach Berlin, Paris, Newworf los. Was suchte bloß dieser geheimnisvolle Engländer in Budapes? Ein Reporter erschien und erkundigte sich nach dem Stahlkönig Namsan. Der Direktor stutzte: "Weinen Sie vielleicht den Mitaarbeiter von Lord Nothermere? Veider ist der Hite, überzeugen Sie sich selbst!" Er soot dem Pressevertreter das Gästebuch vor. Der Reporter dentete auf den Namen "Jones" und lächelte: "Der Stahlkönig reist ständig inkognito. Jones ist seit jeher sein Deckname." Nun war der Direktor im Bilde: Wister Ramsan kan bestimmt zu einer Konferenz mit dem Brasen Bethlen nach Ungarn. Um die Nevision auch seinerseits takkräftig zu sör-Um die Revision auch feinerseits tatfräftig zu dern. Der Privatsefretär des Großindustriellen teilte ihm mit geheimnisvoller Miene mit: "William Jones will nicht gestört werden. Er er-

wartet einen wichtigen Anruf aus Inke Der Direktor strahlte. Das genügte ihm, Der Ministerprässent hielt sich nämlich auf seinem Jagdaute in Inke auf . . . ! Am Kachmittag ließ Serr Jones-Kamsan den Geschäftisstührer bitten. "Ich wäre Ihnen sehr bankbar, wenn Sie mir behilflich sein würden. Wein Wagen übersuhr heute einen Bautbeannten. Jeit sind dessen Frau und Rechtsanwaft da. Die Leute verlangen Schabenersas. Wenn sie ersähren, wer ich in Wirklichkeit bin, stellen sie geswiß unverschämte Forderungen. Selsen sie mir, bitte, mein Inkognito au bewahren! Die Gattin des Verunglichten wollte dreihundert Psund haben. Da beieuerte der Direktor diensibereit, daß der englische Gerr seines Vissens nicht in der Lage wäre, mehr als zweihundert Psund au bezahlen. Rach langem Sin und Ser einigte man sich auf zweihundertstünfgig. Der Schaltbinig bat den Direktor, der Dame einen vom Hotel ausgestellten Schef zu überreichen, auf daß sein Rame unbekannt Direktor, der Dame einen vom Hetel ausgestellten Schock zu überreichen, auf daß sein Name unbekannt bleibe. Und übergab dem (Beschäftsführer seinen eigenen Schock mit der richtigen Unterschrift: Charles Henry Ramsan. Der Angestellte war überglücklich, dem edlen Hörderer der Revision einen kleinen Freundschaftsdienst erwiesen zu haben. Er träumte von einer fürstlichen Belohnung. Und war nicht wenig erstaunt, am nächsten Tage au erfahren, daß der Industriemann das Hotel bereits verlassen hatte. Ohne seine ansehn-liche Rechnung zu begleichen. Der vermeintliche

Revisionsförderer und seine Helfersbelfer, der Herr Privatsefretär, der Reporter, der Rechtsanwalt und die junge Dame waren spurlos versschwunden. Mit dem Gegenwert des guten Scheck der Hoteldirektion, den sie sofort eingelöst hatten. Der gutgläubige Direktor wird sich in Jukunst die Freunde der magyarischen Revisionsbewegung genauer anschen . . .

Bon einem Toten K. o. geschlagen

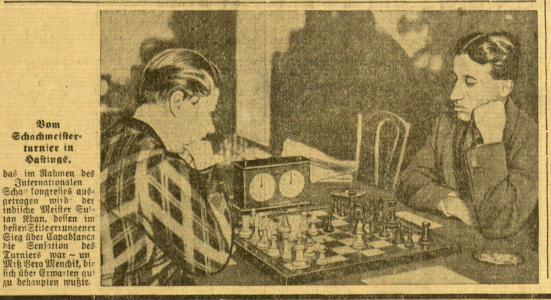
O. S. Paris.

Ein unheimliches Abenteuer erlebte kürzlich ein Ein unheimliches Abenteuer erlebte kürzlich ein hiesiger Arzt. Sin Toter war im Schauhaus eingeltefert worden und sollte vom Gerichtsarzt untersucht werden. Der Mediziner begann die Sezierung mit einem Sinschnitt am Halle, der einen Hauptnervenstrung freilegen sollte. Da hob plötzlich der Tote den Arm, beugte ihn und schwebeterte dem Arzt die Fauft ins Gesicht. Der Mediziner verlor wehr vor Schreck als involge des kräftigen Schlages die Bessumung, und es dauerte sins ainer verlor mehr vor Schreck als infolge des kräftigen Schlages die Bestinnung, und es dauerte stürf Weinaten, dis er wieder zu sich kan und den anarisskligtigen Toten weiter untersuchen kommte. Der Arm, der ihn getrossen hatte, war noch emporgereckt und ließ sich nur mit großer Krastanwendung niederdrücken. Iweiselbos hatte die Bertlhrung des Kervenstranges mit dem Seziermesserienen Resseranges mit dem Geziermesserienen Resseranges mit dem unsbeimklichen Faustschlag sührte, denn am Tode des Eingeließerten selbst konnte micht gezweiselt werden. Der Wissenschaft war es bisher nichts Kenes, daß die Körperhaltung eines Toten infolge eines durch Zersehungsprozesse innerhalt des Körpers hervorgerussen. Ressexes Veränderungen unterworfen gerufenen Reslexes Beränderungen unterworfen sein kann, aber einen Fall wie den erwähnten ver-deichnen die Annalen nur äußerst kelten.

Briefkasten

D. K. P. Für Litauen beim Handelsminines rinm, in Dentschland beim Patentamt in Berlin. Richten Sie bitte eine Anfrage mit genanen Angaben an die genannten Stellen.
Silbegard D. 300. Es ift nur auf operativem Bege, in seltenen Fällen auch durch Bestrahlungen und Achungen möglich, berartige Male zu entfernen. Auf jeden Fall müssen Sie sich einem Arzt, möglicht einem Spezialarzt anvertrauen.
Bette. Es gibt in Amerika jeht mehrere sogenannte Petroleumkönige und in Europa mehrere Geldleute, die den Namen Rothschläftlich führen. Sie haben nicht angegeben, wen Sie meinen.
Bilhelm J. Derartige Vornamen sind uns, joweit Bölker deutscher Junge in Frage kommen, nicht bekannt.

Mb. Pröfuls. 1. Nur sehr gute für unsere Zeitung brauchbare Stiden werden angenommen und auch honoriert. Wir übernehmen jedoch keiner-lei Berpflichtung für unaufgefordert eingesandte Manuskripte. 2. Abressieren Sie bitte: Deutsche Dichterakademie in Berlin.



Leonhard Adelt (München)

Weshalb meine militärische Laufbahn nrit dem Leutnantlikern erlnich? Das hat einen allgemeinen Grund und einen besonderen, und beide hängen un=

Meine erste Station als Leutnant lag im dalmatinischen Karft. Im Karft ift eigentlich ichon falich gefagt — sie lag oben auf dem Karft, auf feinen fpitigften Graten, qu benen fein Baum, fein Grashalm, keine Ziege, geschweige denn ein weib-liches Wesen bringt. Bloß die Sonne bringt den nackten Kalk zu Weißglut, und bei Gewitter steht

er in dem Trommelseuer einer Weltkriegsschlacht. Dem Hauptfort sind die Oktoeder der Außen-jorts schwindelnd hoch vorgelagert. Auf jedem dieser Außensorts horstet ein Vontnant mit ein paar Mann. Die Abkommandierung dauert ein halbes Jahr; sechs volle Monate sind Offizier und Wannschaft ohne Verbindung mit der Welt. Alle viersohn Tage gibt sich der Leutnant schriftlich "dum Daarschneiden" um Urlaub ein und reitet dann auf seinem Waarltier von dem Felsenriff hinunter in das Hauptfort. Die Kameraden dort liegen mangels anderer Beschäftigung mit Feldstechern schon auf der Lauer und verfolgen zwei Stunden lang den vorsichtigen Abstieg des Maultieres mit der freudig erregten Spannung einer Opernpremiere. Denn einen anderen Menichen seben und sprechen als die immergleichen, mit denen man Tag und Nacht auf engstem Raum zusammen ist, bedeutet für die krie-gerischen Ginstedler im Karft beinahe Geistes-

Solch ein Außenfort war also meine erste Militärstation im Karst. Das Fort war selber nur in Oftoederform gebrachter Fels, in dessen ausgesprengten Kasematten wir die Stunden unserer Dienststeit verbrachten. Denn die schattenlosen Kasemann oben brannten bei Tag in öhllenalut,

Nachts löste sich die kahle Steinwelt in die unwirk-liche Phantastif einer Mondlandschaft; das Gitter meiner Fensterlufe malte im bleichen Mondschein Kreuze auf den harten Boden, unheimliche Töne murden laut, es spufte und gespensterte aus allen Eden, und manchmal fand man einen Posten mit ichreckverzerrten Zügen tot. Wer das Gruseln noch nicht fennt, kann es hier lernen.

Bom Schachmeifter= turnier in Saftinge,

Nach ein paar Nächten flopft es von außen an mein Gitterfenster, das in die unersteigbar hohe Felsenwand gehauen ist. Ich fahre aus dem Feld-bett auf, frage, wer da ist, obwohl ich doch weiß, daß draußen oberhalb und unterhalb nichts ist als die enfrechte Felsenwand. Es flopft dreimal, ist wieder ftill. Ich gebe an das Fenster, das im Momblicht schwimmt, schließe die Laden, die vielleicht der Windtille zum Trotz geklappert haben, lege mich wieder. Nach einer Beile geht das Alopfen aufs neue an. Ich ftarre auf die Laden, und mir ist, als ob sie sich langiam aufun. Ich fasse nach dem Revolver, schieße, das Polz zersplittert, das Echo des Schusses dringt von Fels zu Fels und alarmiert die Beste. Ich lasse die Mannschaft ins Gewehr treten, frage finnloser Weise, ob sie draußen im Felssturz nichts Auffälliges gehört oder gesehen hätten; mein Wacht meister sieht mich mit fonderbarem Blid an und zuckt die Achfel.

zuckt die Achfel.
Ich gewöhne mich an die gespenstischen Besuch; die Ursache der nächtlichen Klopfgeräwsche habe ich nicht herausbekommen. Es begann die Zeit der großen Gewitter. Ihr, denen das Gewitter nur ein sommertiches Schauftick ist, habt keine Vorstellung von der Funchtvarkeit der elektrischen Dämonen, die den Karft dei Sonnenschein und Schneckturm überfallen. Blitze zuchen verästelt oder blendend breit in paufenloser Folge, und der Donner überstrillt in kurzen Atemstößen jedes Menschemvort.
Wein Wachmeister konkelt in die Kossematte und

Wein Wachmeister torkelt in die Kasematte und erstattet Weldung, indem er sie mir ins Odr schreit: "Melde gehorsamst, den Posten im Defilse hat es erschlagen. Und mir ist auch nicht wohl." Damit fällt er um. Ich lege ihn auf mein Feld-best, älltne ihm den Kragen, ruse moinen Burschen

ans den Mannichaftskasematten und eile selbst nach oben. Die Posten, auch bei den Geschützen, sind wegen der Blitzesahr bis auf den einen alle eingezogen. Sine stelle Sisenleiter führt zum Desilée. Ich stelle den einen Fuß auf sie, hebe den anderen und weiß: wenn ich ihn niederiebe, kann ich im aleichen Augenblick tot an den Gisensprossen kleben bleiben. Jedoch ich komme gut hinauf. Das Defilée fieht in grellen, steilen Flammen. Ueberall, wo Metallgestänge aus dem Stein ragt, ichießen Elmsfeuer senkrecht hoch. Durch dieses Feuermeer Brunhilbens dringe ich jum Poften vor. Aufrecht lehnt er an der glatten Baftion, das beifeite ftehende Gewehr leuchtet elektrisch. Ich rufe den Wenschen an, er hat verglaste Augen, ich rüttle ihn, er droht um-zusinken. Der Blit hat ihn betäubt. Ich führe den Mann an eine geschützte Stelle, allmählich kommt er wieder zu sich. Die Hand mit dem Taschentuch umwickelt, fasse ich das Gewehr; von Blipen umloht, im Krachen der Sinisdläge klettern wir die Sisensprossen hinab. Die Mannichaft, in der Kaie-matte zusammengedrängt wie eine Serde Schase, flüstert sich wundernd zu: "Der neue Leutnant fürchtet sich nicht, der neue Leutnant ist ein Seld."

Ach du lieber Himmel, ob Held oder Feigling gegentiber der Gewalt der Elemente kommt das gang auf eins heraus. Bier Wonate dieses Zucht-hausdaseins habe ich hinter wir, und sie erscheinen mix wie ebensoviel Jahre, als mich bei einer Uebung das Schickal ungezählter Kameraden trifft: Blis. Ich bin im Abstreg durch Geröll, da tut sich aus dem Regen ein überirdisch heller Schein auf und fällt mich, während meine Eingeweide sich zufammenkrampfen. Ich sebe nicht mehr, aber ich fühle, wie man sich über mich bengt, und höre eine Stimme seufzen: "Armer Kerl!" Dieselbe Stimme jagt etwas später: "Welde gehorsamst, Herr Wasor, den Leutnant hat der Blitz erschlagen."

Ich höre alles, aber ich bin außerstande, mich zu rühren. Endlich gelingt es mir, die Augen aufzu-fchlagen und den Mund zu öffnen. Mit Anftren-gung bringe ich hervor: "Schafdboup, abb wir eine Zigarette." Wit einem Riesensatz fährt mein Kame-

on dem redenden Leichnam auxid.

Der Blitz ift mir das rechte Bein herab und das linke dann heraufgefahren. Drunten im Spidal verurteilt mich der Stadsarzt zu Diät: Semmel in Mild. Ich komme um vor Sunger, tobe, worauf der Medizinmann mir ein heihes Bad verordnet: Die Ordonnang mißt und nimmt bas Thermometer aus dem Basser, das heiß und immer heißer wird. Ich beschimpfe den Mann, er beruft sich auf den ärztlichen Befehl, ich werde trebsrot am gangen Körper, brülle vor Schmerz, bin schon gar und will heraus, der Buriche hält mich mit Gewalt durud. Auf mein Gebrüll erscheint der Stabs-arat, taucht das Thermometer ein, der rote Strich steigt: 35-40-45-50 . . . entsett reist mich der Doftor aus der Bademanne und faucht die Ordon-nang an: "Kerl, ich habe doch gesagt: das Thermometer darf nicht über 35 steigen!" Die Ordonnand, gefränkt: "Zu Besehl, ich habe auch genau aufge-paßt. Als das Thermometer auf 35 stand, habe ich gleich herausgenommen, sonst muß es ja noch höher steigen!

Trop ärztlicher Behandlung bin ich von dem Blit genesen und rückte wieder in mein Ablernest ein. Aber die Lust am Sandwerf war mir vergangen, und fo nahm ich die erfte Gelegenheit wahr mich beim höchsten Vorgesetzten heillos unbeliebt zu machen.

Mein Unfall nämlich veranlaßte das Generalfommanden im Karst, wie die vielen Menschenverlwste durch Blitsschlag zu erklären seien. Das gab ein großes Kopfzerbrechen bei den Kommandanten. der Eine ichrieb: "Der Plits wird von dem Metall der Baffen angezogen." Der andere riet: "Durch die Ausbümftung der Mannschaft." Ich antwortete: "Der Blit dat immer schon in den Karst eingeschlagen. Blog war früher fein Menich jo dumm, sich dont oben hinzustellen!"

Bas ich sogte, stimmte, aber weil es stimmte, war es unerwünscht. Und so ist es gesondnen, daß meine Helbenkansbahn mit dem Ventuantskern erlosse.

Memeler Handels- und Schiffahrts-Zeitung

Die Depression und ihre Wirkung auf die drei Hauptindustrieländer der Welt

Von Gilbert C. Layton, Direktor des "Economist" London

Es ist interessant, in der Presse einer jeden Na-tion zur Zeit die Tendenz festzustellen, den spezi-ellen Verhältnissen und den leitenden Männern ihres Landes die Schuld für die schwere Zeit zuzuschieben, die ihre heimische Industrie infolge der Weltkrise durchmacht. Die Schwierigkeiten der Weltwirtschaft werden zwar in den Zeitungen aller Länder anerkannt. Gleichzeitig aber wird überall der Ansicht Ausdruck gegeben, daß die Lage des eigenen Landes wegen der besonderen Verhältnisse

eigenen Landes wegen der besonderen Verhaltnisse auch eine besonders ungünstige sei.

In England macht man z. B. zum großen Teil die Wiederherstellung des Goldstandards, daneben nie hohen Nationalschulden (7 500 Milionen Pfund Sterling) und ähnliche Momente verantwortlich. Der alte Krisenschrei nach einer "Busineß"-Regierung taucht wieder auf. Die Schutzzöllner weisen einerseits auf die Arbeitslosenziffer, andererseits

PERSONAL PROPERTY OF STREET	Großbritannien			
September-	1929	1930	Rückgang	
Roheisenproduktion (1000 t)	675	432	36 %	
Stahlproduktion (1000 t)	862	590	31,60/0	
Kohlenproduktion (10 000 t)	2 122	1 988	6,3 %	
Export	55 104	42 271	23 %	
Import	91 663	73 258	20,1 %	
AND THE RESIDENCE OF THE PARTY	(in	TOON P	fund)	

Anfang Dezember beträgt die Arbeitslosenziffer in England über 2, in Deutschland über 31/2 Mil-lionen und in den Vereinigten Staaten nicht weniger als 7 Millionen. (Die letzte Zahl beruht nur auf Schätzungen, da eine genaue Statistik in Amerika

ochatzungen, da eine genaue Statistik in Amerika nicht geführt wird.)

Geht man dazu über, die Ziffern über die gesamte wirtschaftliche Aktivität der drei Länder zu betrachten — obwohl Zahlen für einen Vergleich erwiesenermaßen unzuverlässig sind —, so läßt sich die Feststellung machen, daß der wirtschaftliche Rückgang am stärksten in den früher am meisten prosperierenden. Verginisten Staten am schwäch prosperierenden Vereinigten Staaten, am schwäch-sten in England, mit dem schon vorher an den Kriegsfolgen krankenden Deutschland etwa in der Mitte zwischen beiden in Erscheinung tritt.

Mitte zwischen beiden in Erscheinung tritt.

Während England mit Deutschland den nicht beneidenswerten Ruhm teilt, unter den die höchsten Steuern zahlenden Völkern zu rangieren, während Deutschland Hauptzahler der Reparationen und Amerika der Hauptempfänger ist, während in England das Prinzip des Freihandels und in Amerika besonders ausgeprägt das des Schutzzolles besteht, während Kapitalüberfluß im Westen und Kapitalmangel in Mitteleuropa herrscht, haben doch alle drei Länder in erheblichen Ausmasse unter der

mangel in Mitteleuropa herrscht, haben doch alle drei Länder in erheblichem Ausmasse unter der Weltdepression gelitten, wobei dasjenige von ihnen, dessen wirtschaftliche Lage für die günstigste gehalten wurde, den stärksten Rückschlag zeigt.

Eine Karikatur in der englischen Presse stellte jüngst die europäischen Staaten und Amerika dar, alle unter der furchtbaren Depression leidend. Während aber Onkel Sams Krankheit in Verdauungsbeschwerden bestand, zeigten die anderen Opfer alle Anzeichen des Verhungerns. Bei alledem aber ist die Erwerbslosenfürsorge in Amerika am weitesten in der Entwicklung zurück, die Zahl der Arbeitslosen dort am größten; und der Prozentsatz an Erwerbslosen bietet in vielen Beziehungen den Arbeitslosen dort am größten; und der Prozentsatz an Erwerbslosen bietet in vielen Beziehungen den zuverlässigsten Maßstab für die Auswirkungen einer Krise, soweit menschliches Leiden in Betracht kommt. Es bringt dem Arbeitslosen oder wirtschaftlich Gestrandeten nur wenig Trost, wenn man ihn auf die Schwierigkeiten anderer Nationen hinweist und aus vergleichenden Statistiken weise Schlösse zieht. Dem Einzelindividuum, dessen Karriere oder Heim geschädigt ist, ist es höchst gleichgültig, ob er das Opfer eines besonderen Hebels riere oder Heim geschädigt ist, ist es höchst gleichgültig, ob er das Opfer eines besonderen Uebels wurde, das sein Land im speziellen befallen hat, oder ob die Gründe für seinen Niedergang mehr oder weniger in tiefliegenden Weltursachen der Wirtschaftsmaschinerie zu suchen sind. Für die aber, die trotz ihrer Wunden zu den Ueberlebenden gehören, ist die Frage von größter Wichtigkeit. Denn eine vertiefte Kenntnis des Gegenstandes kann der Tendenz, Prügelknaben zu suchen, entgegenwirken.

Deutschland hat als erstes Land einen konzen-trischen Angriff auf die Folgen der Weltdepression an dem einen Punkte unternommen, an dem eine Aktion des Staates tatsächlich beschleunigend auf eine Erholung einwirken kann: Im scharfen Gegen-satz zu Amerika, wo die Politik der Produktionsauf die Entwicklung der Industrien in den über-seelschen Ländern hin und rufen laut, daß unsere Schwierigkeiten mit der Einführung von Einfuhr-

zöllen verschwinden würden.

Die meisten dieser Klagen haben ihre Gegenstücke in Deutschland. Daneben ist es aber die allerdings durch die Reparationszahlungen effektiv entstandene Kapitalknappheit, die als Grundsfür die besonders ungerige Lynchen.

besonders ungünstige Lage angeführt wird.

Die Tatsache jedenfalls besteht, daß die Weltkrise keinen Unterschied zwischen reichen und
armen Ländern, zwischen durch Zölle geschützten Staaten und solchen, in denen das Prinzip des Freihandels besteht, zwischen Fabrikationsländern und Rohproduzenten macht.

Einen Beweis hierfür bietet ein Vergleich der nachfolgenden Zahlen von Deutschland, England

De	utsc	hland	Ver	ein. S	taaten
1929	1930	Rückgang	1929	1930	Rückgang
1 109	653	41,2 %	3 554	2 313	35 %
1 231	814		4 601		
1 348	1 173	13 %	4 654	3 985	14,4 %
1 130	939	17 %		311 859	28 %
1 038	736	29 %	356 512	226 312	36,6 %

(in 1 000 000 Mark) (in 1000 Dollar)

beschränkung und künstlich aufrecht gehaltenen Preise immer noch von der Einbildungskraft der "Prosperity" beherrscht wird, geht Deutschland den Weg der gleichzeitigen Reduktion der Kleinhandelspreise und der Löhne.

Alle Nationalökonomen stimmen in der Ansicht erein, daß die Verzögerung im Angleich dieser beiden Gruppen an den Rückgang der Großhandels-preise für das Herausschieben des Zeitpunktes verantwortlich ist, an dem das Gleichgewicht zwischen Angebot und Nachfrage wiederhergestellt ist. Durch einen Appell an die Vernunft, verbunden mit den Machtmitteln, die ihr die Notverordnungen einräumen, und durch Mahnungen an die Oeffentlichteit erheitst ehe beiert der Verschungen an die Oeffentlichteit erheitst erheitst. keit scheint dem Kampf, den die deutsche Regierung gegen die hohen Preise unternommen hat, ein merklicher Erfolg beschieden zu werden.

In England läßt sich leider eine derartig ent-schiedene Politik nicht feststellen. Die Erwerbs-losenunterstützung wird immer noch auch an die gezahlt, die die Annahme einer Arbeit verweigern, weil man sie nicht in ihrem eigenen Spezialfach be-schäftigen kann. So hat z. B. ein Maurer ein An-recht auf die volle Unterstützung, auch wenn er es ablehnt, die Arbeit eines ungelernten Arbeiters zu übernehmen. In der englischen Kohlenindustrie klagen, während diese Zeilen geschrieben werden, die Akkordarbeiter auf eine Erhöhung der Akkordarbeiter zum Ausgleich für die Verkürzung der Arbeitszeit, — die sie trotz der Proteste der Bergwerksbesitzer durchgesetzt hatten!

Lettlands Holzwirtschaft soll gerettet werden

m. Riga, 31. Dezember. Nachdem die Staatsleitung vor acht Tagen den-jenigen Holzhändlern und Holzindustriellen, die ihre im vorigen Jahre erstandenen Waldstücke noch nicht in Nutzung genommen haben, einen Zah-lungsaufschub bis zum 1. Mai 1931 einge-räumt hatte, entschloß der Ministerrat sich soeben zu einem weiteren Zugeständnis. Auf die vor-jährigen Preise für noch ungenutzte Waldstücke, sofern diese nicht mehr als 60 v. H. Laubholz ent-halten, wird ein Preisnachlaß von 25 v. H. gewährt bei Kontrakterfüllung nicht später als zum 1. Mai 1931. Damit nimmt der Staat einen Ein-nahmenrückgang von mindestens eine Million Lat

Es muß sich noch erweisen, ob das eine wie das andere Entgegenkommen den Händlern und In-dustriellen den Weg zur Wiederaufnahme einer nutzreichen Tätigkeit ebnen wird, ob namentlich die Zugeständnisse nicht schon zu spät kommen. Darüber gehen die Ansichten der interessierten privatwirtschaftlichen Kreise gegenwärtig ziemlich stark auseinander. Mancherseits wird die Meinung vertreten, daß nicht nur dieUnternehmerschaft, sondern auch die mit ihr zusammenhängenden Banken einer schweren Gefahr entronnen seien. Von an-derer Seite dagegen wird behauptet, daß der Preis-nachlaß von 25 v. H. zwar willkommen sei, jedoch jetzt, nachdem in den letzten sechs bis acht Wochen die Notierungen der Sägeware um weitere 15 bis 20, diejenigen für Rundhölzer gar um 20 bis 25 v. H. gefallen seien, keineswegs mehr die Gefahr ausschließe, daß die private Holzwirtschaft immer noch erhebliche Verluste erleiden könnte. Auch in den interessierten Bankkreisen, die sich besonders im Laufe der letzten beiden Jahre stark engagiert haben,

Laufe der letzten beiden Jahre stark engagiert haben, ist man gar nicht frei von Nervosität. Wieweit diese berechtigt ist, steht noch dahin.

Soviel ist jedenfalls zu konstatieren, daß der Staat sich spät, aber doch allmählich zu Schritten veranlaßt gesehen hat, die dem einst führenden Industrie- und Exportzweig des Landes die Möglichkeit zur Weiterexistenz bieten sollen. Das Weitere wird von der Gestaltung der Konjunktur des Welt marktes wesentlich abhängen. Auch bei den neuen Waldversteigerungen, soweit solche in der nun schon stark vorgeschrittenen Saison noch zu erwarten sind, will das Forstdepartement mit den gegebenen Tatsachen rechnen und die Grundpreise gegebenen Tatsachen rechnen und die Grundpreise der Auktionen der Markttendenz anpassen, zumal bisher das Ergebnis der Versteigerungen für die Staatswirtschaft wenig ermutigend war.

Berliner Börsenbericht

* Berlin, 7. Januar

Nachdem im heutigen Vormittagsverkehr haupt-Aschdem im neutigen vormittagsverken hadte sächlich außenpolitische Betrachtungen, die durch den Rückgang des Young-Anleihekursus im Auslande ausgelöst worden waren, auf die Stimmung gedrückt und eine Unsicherheit in die Märkte gebracht hatten,



Das bat bie Welt noch nicht gefeben:

ber Stilauier Baul
Dampfe-Warm-brunn bei ber Vor-übruna eines Salto auf Stiern — eine bisher unerreichte artiftische Leiftung.

Damengarderobe

jeber Art und Maskenkoftilme werben unter Garantie guten Sites ange-fertiat bei. (3238

Fr. Kuhn, Rebrwiederstraße 1 a Lafelbft fann fich Nahterin meld.

Awanssversteig rung

Um Freitag, bem 9, b. Mts., born.
11 Uhr, follen in ber Filderstraße e ein Faß Grine und eine Batentwage öffentlich meiftbietend gegen Barzahlung berfleigert werben. Anskahl, Gerichtsbollzieher 2085]

4-6: Zimmerwohnung bon sofort au mieten gesucht. Angebote unter 3717 an die Absertigungsfielle d. Bl. (3246

Ber erteilt perfetten lit. Unterricht Ungeb. mit Preisang u. 3708 an bie Abfer tigungsft. b. Bl. [323]

Grundstücks-Markt

Die Grundstücke Muto 256 Rippenstraße 2/3 | teben jum Berfauf. Bu erfragen bei [3228 Simpol, Rippenfix. 3. Eleg. geichl Limoufine 1756 E. Heidrich.

Auto-Verwietungen Unruf 893 3 elegante 7-Sizer-Limoufinen. (7528 **Petereit** Holpitaluraße Nr 25

Zel. 516 E. Krieg Lastauto= Bermietung

Unrui 983

Zeleg. 7-Siger Limou-finen fowie Lastauto

Doepner. Rofenftraße4

Zuhrhalterei u.

Autovermietung

u allen Zwecken

342 [3201 »Zur Oltbahn«

trodene Jugbodenbretter

8/4 und 1" ftart

Jubleiften, Türbefleidung

Kantholz, Bohlen und

Schalbretter

gibt au günftigen Breifen ab

Hugo Suhr, Holzbandlung

Lagerplat 3w. d. Brüden Telefon 906

Autovermietung Telefon 680 1979) K. Jacknau.

Kapitalien

20 000 Lit Tel. 1088

Martin Preukschat
Rühlentorstraße 10.

[3281]

Martin Preukschat
Rühlentorstraße 10.

[3281]

Martin Preukschat
Rühlentorstraße 10.

[3281]

Martin Preukschat
Ang. u. 3716 an bie
Abfertigungsst. b. Bl.

[3266]

Martin Preukschat
Ang. u. 3716 an bie
Abfertigungsst. b. Bl.

[3266]

Martin Preukschat
Ang. u. 3716 an bie
Abfertigungsst. b. Bl.

[3266]

Martin Preukschat
Ang. u. 3716 an bie
Abfertigungsst. b. Bl.

[3266]

Martin Preukschat
Ang. u. 3716 an bie
Abfertigungsst. b. Bl.

[3266]

Martin Preukschat
Ang. u. 3716 an bie
Abfertigungsst. b. Bl.

[3267]

Martin Preukschat
Ang. u. 3716 an bie
Abfertigungsst. b. Bl.

[3268]

Wer leiht ftrebfamen 2000 Lit

Zinfen u. monat-Rückzahlung von Lit. Angeb. unt. an die Abfertigungsftelle b. Bl.

6000 Lit zu bergeben. Ang. u. 3720 an die Abferti-gungsft. d. Bl. [3276

12-15 000 Lit werd, auf ein Erund-fünd von fünfjachem Werte zur I. Stelle v. fof. gef. Angeb. u. 3715 an die Abferti-gungsft. d. Bl. [3260

Vermief ungen

3weizimmer= Bohnung mit Küche u. Reben-gelaß zu verm. [3253 Wicsenquerstr. 19. Besicht, am Tage von 10 bis 3 Uhr.

Dreizimmer= Wohnung

Dreizimmer= Wohnung

mit elettr. Licht bom 15. 1. 31 zu vermieten. Besicht. zwisch. 12 u. 3 Uhr. [3272 M. Gailowitz Berl. Alexanderstr. 5, am Turnplat.

Ein gr. 3immer mit fep. Eingang und voll. Benf. an 2 Herr. v. fof. ob. Häter zu verm. Preis 150 Ait. 3269) Toblerstr. 11.

Al.möbl.Zimmer fep., zu berm. Bu erfr. Steintorftr.11,im Lab.

Möbl. Zimmer fepar., 3um 15. 1. 3u vermieten. Zu erfr. 4-5 Uhr nachm. [3254 Wernicke Hofpitalftraße 1, part.

Möbl. Zimmer sep., an 1 ob. 2 herr. 3u verm., evil. mit Bens. Zu erfr. an ben Schalt. b. Bl. [3283

Gpeicher

3 Etagen, mit Aufzug, Rähe Markifir., von fof, zu verm. Angeb. u. 3714 an die Abfer-tigungsst. d. Wl. [3249

Möbl. Zimmer zu vermieten [3267 Karlftraße 3.

Mietageauche möbl. 3immer

v. 15. 1. ob. 1. 2. von Herrn ges. Angeb. u. 3710 an die Absertigungsst. b. Bl. [3239 Golafitelle

gesucht. Gig. Betten vorh. Ang. u. 3709 an die Absertigungsft. dieses Blattes. [3286 Leeres Zimmer mit Küchenbenutung Nähe Bahnh. gesucht. Ang. u. 3718 an bie Absertigungsst. b. Bl. [3274

Möbl. Zimmer von sosort ob. 15. 1. zu mieten ges. Angeb. u. 3713 an die Abser-tigungsst. b. Bl. [3245

Stellen-Angebote

Hausmann ber mit Pferben um-gugeben berfteht, ge-fucht. Zu erfr. an b. Shalt. b. Bl. [3282

Gindivertreter für versch. Artisel ges. Ang. u. 3683 an die Absertigungsst. d. Bl.

Orbentlicher Lanionciale tann' fich von fofort melben. [3264 Lessem G. m. b. H.

Laufjunge gefucht. [3262 Mirkin, Tütenfabrit, Jungfernstraße 5.

Ein Mädchen bas gut Maschinen-nähen kann, kann sich melben [3244 melben [32-Bantoffelfabrit Schanzenstraße 1. Melteres befferes

Mädchen bas tochen tann, für tl. Haushalt gel. Zu erft. an ben Schatt. biefes Blattes. [3231

Stellen-Gesuehe

Rontoristin

mit Sienographie u. Majchinenschreib.sow. Buchalt, gut vertr., sucht v. sof. ob. später Stell. Ang. u 3719 an die Absertigungsstelle bieses Blattes. [3275]

GOLDBESTÄNDE DER STAATSBANKEN

IN MILLIONEN RM. 5886 4180 8356 OKTOBER 1930: 3283 2246 ENGLAND FRANKREICH DEUTSCHL

GoldsEntente Paris-London

In Paris finden gegenwärtig französisch-englische Binanzverhandlungen statt, die zum Ziel eine riesige Anleige der Bant von Frankreich zugunsten der englischen Industrie unter Garantie der Bant von England haben. Die Darkellung gibt ein anschwickes Bild von der Berickiedung der Goddwickhes Bild von der Berickiedung der Goddvorste bei den Staatsbanken — das Anwachsen der Vorräte bei der Bant von Frankreich, die Abnahme dei der früher reichsten Bank von England und zum Vergleich die Bewegung bei der Reichsbank. bank.

eröffnete die Börse selbst, allerdings bei sehr kleinen Umsätzen, gegen die gestrigen Schlußnotierungen gesehen, in wenig veränderter Haltung. Das Angebot, das seitens der Kundschaft vorlag, war nicht übermäßig groß und fand bei der Kulisse ziemlich schlank Aufnahme. Hierbei wurde die Spekulation in der Huntzehe durch festere Anglandsmeldungen besie Hauptsache durch festere Auslandsmeldungen beeinflußt, auch machte das Interesse, das auf das bevorstehende Bezugsrecht für Reichsbankanteile bestand. einen guten Eindruck.

Berliner Devisenkurse

Durch Funkspruch übermittelt - Ohne Gewähr

Addition that the same	felegraphische Auszahlungen				
	7.1.G.	7.1. Br	6.1. G.	6.1.Br	
Kaupus 100 Litas	41,89	41,97	41,89	41,97	
Buenos-Aires 1 Peso .	1,305	1.309	1,302	1,306	
Kanada	4,181	4,189	4,186	4,194	
Japan 1 Yen	2,078		2,080	2,084	
Kairo 1 ägypt. Pfd	20,90	20,94	20,905	20,345	
Konstantinopel 1trk.Pf.	-		-	The second second	
London 1 Pfd. St	20,379	20,419	20,379	20,419	
Newyork 1 Dollar	4,1975	4,2055	4,1975	4,2055	
Rio de Janeiro 1 Milr.	0,376	0,378	0,382	0,384	
Uruguay	2,927	2,933	3,947	3,953	
Amsterdam 100 Guld.	168,97	169,31	168,96	196,30	
Athen 100 Drachmen.	5,435	5,445	5,435	5,445	
Brüssel100Belga=500F.	58,56	58,68	58,57	58,69	
Budapest 100 Pengo .	73,37	73,51	73,37	73,51	
Danzig 100 Gulden	81,46	81,62	81,46	81,62	
Helsingfors 100 fin. M.	10,56	10.58	10,56	10,58	
talien 100 Lire	21,98	22,02	21,975	22 015	
Jugoslawien 100 Din	7,424	7,438	7,430	7,444	
Kopenhagen 100 Kron.	112,17	112,39	112,17	112,39	
Lissabon 100 Escudo .	18,81	18,85	18,81	18,85	
Oslo 100 Kron	112,18	112,40	112,20	112,42	
Paris 100 Fr	16,473	16,513	16,471	16,511	
Prag 100 Kr	12,442	12.462	12,44	12,46	
Reykiavik 100isl.Kron.	91,85	92,03	91,85	92,03	
Schweiz 100 Fr	81,34	81,50	81,32	81,48	
Sofia 100 Lowa	3,040		3,038	3,044	
Spanien 100 Peseten .	44,61	44.69	44,21	44,29	
Stockholm 100 Kron	112,35	112,57	112,56	112,58	
Talinn 100 estn. Kron.	111,58	111,80	111,5%	111,80	
Wien 100 Schill	59,04	59,16	59,025	59,145	
Riga	80,75	80,91	80,77	80.93	
Bukarest	2,492	2,496	2,492	2,496	
		CAPTE WILLIAM TO			

Berliner Ostdevisen am 7. Januar. (Tel.) Kaunas 41,89 Geld, 41,97 Brief, Warschau 46,95 Geld, 47,15 Brief, Kattowitz 46,975 Geld, 47,175 Brief, Posen 46,975 Geld, 47,175 Brief. Noten: Zloty große 46,75 Geld, 47,15 Brief.

Königsberger Produktenbericht

* Königsberg, 7. Januar. (Tel.) Die heutigen Zufuhren betrugen 67 inländische Waggons, davon 25 Weizen, 34 Roggen, 3 Hafer, 5 Gerste, und 11 ausländische Waggons, davon 5 Erbsen, 5 Linsen, 1 Diverses.

Seewetter-Bericht

Arkona: Luftdruck in den letzten drei Stunden gestiegen. Luftdruck auf Meereshöhe reduziert beträgt 768 mm. Mäßige Sicht (unter 5 Sm.). Windrichtung Nord. Windstärke 7. Leba: Luftdruck in den letzten drei Stunden ge-

stiegen. Luftdruck auf Meereshöhe reduziert beträgt 764 mm. Mäßige Sicht (unter 5 Sm.). Windrichtung Nord. Windstärke 4. Zur Zeit der Beobachtung

Brüsterort: Luftdruck in den letzten drei Stunden schnell gestiegen. Luftdruck auf Meereshöhe reduziert beträgt 755 mm. Gute Sicht (unter 10 Sm.). Windrichtung N. W. Windstärke 5. Wetter zur Zeit der Beobachtung ganz bedeckt.

Memel: Luftdruck in den letzten drei Stunden gestiegen. Luftdruck auf Meereshöhe reduziert beträgt 762 mm. Gute Sicht (unter 10 Sm.). Windrichtung Nord Windstärke 1. Wetter zur Zeit der Beobachtung ganz bedeckt.

Memeler Schiftsnachrichten

Keine Schiffe ein- und ausgegangen. Pegelstand: 0,58. — Wind: Nord 3. — Strom: ein. — Zulässiger Tiefgang: 7,0 Meter.

Wetterwarte

Temperaturen in Memei am 7. Januar 6 Uhr: -06.8 Uhr: -1,0, to Uhr: -1,5 12 Uhr: -1,5.

Wettervoraussage für Donnerstag, den 8. Januar Mässige bis frische nördliche Winde, abnehmend bewölkt, noch Schneeschauer. Uebersicht der Witterung vom Mittwoch, dem

Tief 760 Lettland rasch auffüllend, Hoch 775 Skandinavien bis England ostwärts ausbreitend.

Rotationsdruck und Verlag von F. W. Siebert, Memeler Dampfboot Aktiengesellschaft. Verantwertlich für den gesamten redaktionellen Teil Martin Kakies, für den Anzeigen- und Reklameteil Arthur Hippe, beide is Memel

Am 30. Dezember 1930 verschied unerwartet mein lang-jähriger Mitarbeiter

Herr Richard Holz

Seine Pflichttreue und Arbeitsfreudigkeit, sein menschliches Wohlwollen sichern ihm mein treues Andenken über das Grab

Theodor Gonschorowski

Burückgekehrt

halte personlich Sprech ft unben von 9-1, von 3-6 3257

Walter Duscha Friedrich-Wilhelm-Strafe 17/18

Lichtbilder-Vortrag! im Saale bes Luffen Gnmnafiums Sonntag, ben 11. Januar 1931
5 Uhr nachmittags

"Das wunderbare Wölferbunds" palais im Bago! — Wird der Bölferbund den ersehnten Frieden bringen?"
(Auf Erund der Heiligen Schrift Eintritt gegen Spenden ab 50 Cent Kinder die Hälfte.

Referent: Bred. K. Hilweg, Riga

Gesangebarbietungen Ein jeder ift treundlichst geladen!

Meine Sprechstunden

für Brivat- und Kaffenpatienten find bis auf weiteres von 9-1 und 3-5.

Dr. Hahn, Libauer Gtr. 22

Donnerstag u folgende Tage 51/4 und 81/4 Uhr

in ihrem ersten großen Sprech- und Tonfilm

Der grosse Lustspiel-Erfolg mit Pat und Patachon,

Lilian Etlis, Adele Sand-rock, Margot Walter, Paul Westermeier, Gerh. Dam-mann u. v. a

... endlich hört man auch die beiden genialen Künstler. Der Witz der Worte erhöht die Komik,

Zinnsoldaten

Der fabelhafte **Starewitsch**-

dass man aus dem Lachen nicht herauskommt.

Natur- und Wochenschau Mini Gebrauchter, eiferner Bürobücherschrant faufen gesucht. Angebote unter 3721 bie Abieritaungsftelle b. Bl. (3278

Devein für Rasenspiele

veranstaltet Sonnabend, ben 10. Januar im Waldichlößichen ein

Winterfest

wozu wir unfere geehrten Mitglieder und Gafte ergebenft einladen. Anfang 8 Uhr Der Borftand.

Sanat. Dr. Möller Schroth-Kur Große Hellerfolge — Broschüre frei

Raufmännische Privatschule Alfred Feist

Alte Sorgenftrafie 5 Telefon 418 Beginn neuer Tages- und Abend-furse am 15. Januar

Jeben Donnerstag, ab 5 Uhr

frische Leber-, Sped- und Grügwürsten mit Suppe.

H. Schumann

Breite Strafe 24 und an der Borienbrude Daf. fann fich ein Laufburiche melben

Dem Zuge der Zeit entsprechend und auf vielseitigen Wunsch unserer Kundschaft veranstalten wir dieses Jahr unseren ersten

besonders in

Rosenthaler Porzellan

Ausserdem gelangen zu ausserordentlich herabgesetzten Inventurpreisen zum

Silber, Kristall und Kunstgegenstände

die in einem besonderen Raum ausgestellt

Auf alle nicht zu Inventurpreisen ausgezeichneten Waren gewähren wir 10% Rabatt, bei Einkauf von 100 Lit 15 % Rabatt.

Besichtigen Sie unsere Inventur-Ausstellung

Donnerstag 51/4 und 81/4 Uhr Zum letzten Male

Die singende

Ufa-Tonfilm mit Brigitte Helm, Jan Kiepura

Beiprogramm / Wochenschau

Donnerstag 21/2 Uhr

Jugendund familien-Vorstellung

Beiprogramm Wochenschau Kinder 1 Lit, Erwachsene 2 Lit

Lebrerverein Memel Sauptversammlung

Sonnabend, b. 10., 21/2 Uhr nachmittags 1. Jahres- und Raffenbericht 2. Borftandserfag- und andere Bahlen

4. An räge und Mitteilungen

Donnerstag, 8. Januar

"Girandvilla"

und vortrag

nebst praftischen Worführungen iber bie 13287

"Neue Waschmethode" Gintritt frei

Gratis Raffee und Ruchen ober Torte Benzit A. G. Berlin

Caté

Sommer Donnerstag, den 8. Januar

urstessen

Tanz-Trio Rista, Oliffa, Charly Kapelle Menzel-Evans Verl. Polizeistunde bis 2 Uhr

Achtung! Hausfrauen! Wer Zeit und Geld iparen will, bohnert nur mit der bekannten flüssigen (3248

Wachs-politur Gimi erhältlich in allen Drogerien und Kolonial-glarengeschäften.

Jeder Cent ein Kapital . . . Inventur-Ausverkauf in meinem

Für kleines Geld grosse Einkäufe

vornehmen, können Sie jetzt

Sehen Sie hier -

Kleiderschoften moderne Karos Meter 195 Meter $\mathbf{0}^{95}$ Nessel 70 cm breit M Meter 225 Hemdenfuche Meter Mandiuchstolle grau gestreift Meter 095 Wollmusseline in vielen Farben Meter 425 Porzellan

Samivelour Auswahl Meter 185

Teller tief, weiss ... Stück 090 Kaffeeservice 12 Personen ... 29 Tafelservice tür 6 Personen ... 120 Tafelservice für 12 Personen 225.— 200 für 12 Personen 225.— 200 115 Stück 0^{90} Kaffeefassen mit Goldrand . Stück 115

Steingut extra billig! Teller tief und flach Stück 045 Frühstücksteller Teller mit Goldrand, tief u flach . Stück 110 Stück 085 Frühstücksteller mit Goldrand Stille Saizschüsseln weiss, 6 teilig Satz 475 Satzschüsseln weiss. 7 teilig Satz 6 Waschservice weiss, grosses Becken, 13-Waschservice dekoriert, moderne 16-n Waschservice Goldrand, schöne von 23an Küchengarnituren 14 teilig, mod. 24-an Küchengarnituren 22 teilig, mod. 37-an Küchengarnituren Dekor. von 37-an

auf alle hier nicht

Alleinverkauf der K. P. M.

Krister Porzellan-Manufaktur A -G.
Rosenthal-Konzern

Sonder-Angebot 1 Posten Schlosser jacken blau Köper . . . Stück

Mengenabgabe voibehalten Verkauf nur gegen bar

Bettiedern und Inletts

in **grosser Auswahl** Auf Wunsch werden Betten auch eingeschüttet.

Hohe Str. 21 Telefon 245

Städtisches Schauspielhaus

Mittwoch, den 7. Tanuar, abends 8 Uhr (Defaben haben Gultigfeit). "Groke Woche

Baden Baben"

Quitiviel in a Affen von Hans Maller: Tonnerstag Freitag Sonnabend Sonntag bletd bas Theater wegen der Salt-biele des Memeler Eiddt. Schaufviel-haufes in Kaunas geich loffen! Boranzeige:

Dienstag, b. 13. Kanuar,abbs. 81lhr. Beransialiung des Theatervereins:

Tanzabend Sertha Feist verbunden mit einem Vortrag mit Lichtbildern:
Die Kultur des Tanzes im Wandel der Zeiten Bortragande Krist

Vortragende Frit

Der Berfauf ber Karien zum Tanz-Gastipiel Hertha Keist findet in Robert Schmidts Buchhandlung statt.

Erm. Eintrittspr. 1.—, 1.50 u. 2.— Lit Der Russengroßfilm

Fürstennächte

mit Natalija Lisenko, G. Manes, Jack Katelen, W. Ariani H. S. W.

lm Neiz der Schmuggler Ein spannender Film in 7 Akten



Unfere Bereins= räume

bleiben einer Fami-lienfeierlichkeit wegen am Donnerstag bem 8. Januar 1931

> geichloffen Der übliche Klubabend findet am Freitag, dem 9. Januar 1931,

ftatt. Memeler

Klavier (Biano) zu vermieten. Zu erfr. a. d. Schaltern

Verloren Gefunden

Eine Decke gefunden. Abzuholen 3268) Grüne Str. 17. Ein Japan Chin

dwarzweiß, [3291 entlaufen

Gegen Belohnung abs jugeben Moltkeftr. 3.

Hausfrauen von Schmelz!

Hierdurch erlauben wir uns, Sie für

Freitag, den 9. Januar nachmittags 3 Uhr nach Efablissement Jurgan Nachf. (Inh. Kerschies)

Mühlentorstrasse 2

Hausfrauen-Nachmittags - Kaffee nebst Vortrag

von Frau Margarethe Augustin - Berlin über das Thema

Das neue Waschwunder "Benzit" verbunden mit praktischen Vorführungen

ganz ergebenst einzuladen

Für die weiter ausserhalb gelegenen Teile von Schmelz ist ein zweiter ausserhalb gelegenen lehe von Schmeiz
ist ein zweiter Hausfrauenkaffee vorgesehen, dessen
Tagu. Ort in den nächsten Tagen bekannt gegeben werden)
Jede name erhält nehm Einfrift einen Gutschein
gratis, welcher zur Empfangnahme einer Tasse
Kaffee nebst Kuchen oder Torte berechtigt.
Ausserdem werden Gratisproben von BenzitWaschmitteln verteilt werden.

Um recht zahlreiches Erscheinen der verehrten Haus-frauen bittet die

Benzit A. G. Berlin

achtsbitte erhielt ich ür meine Armen von im. Abomeit Waren, Bartich=Oberho ier 3tr. Kartoffeln Cohn u. Eisenstäbt Jutscheine üb. 20 Lit Berein Corcordia 50 Lit, Dumont du Boi-tel 20 Lit, Mr. Frisch-torn-Broofshn 2 Doll., iorn-Sroomin 2 2001., Obermir. Sepbemann 10 Lit, Holftein 20 Lit, Jdzelis 10 Lit, Ju-letn. Bant 15 Lit, Ichm. Kapufi 10 Lit, Kfm. Klifchies Waren, H. Laft u. Co. Waren, T. Laft u. Co. Waren, T. Laft u. Co. Karen,

K. Laß u. Co. Waren, Fr. Lestien 5 Lit, Nob. Müschöwsth Büchse Bonbon und Kleidung, Mierwald-Löllen 5 Lit, N. A. 2,50 Lit, Pictits 5 Lit, M. Silbermann Mag. Silbermann Wa ren, St. 5 Lit, Stan-fus 5 Lit, Rob. Waller Waren; außerbem Samming. u. Gaben ber Mitgl. b. Frauen-hilfe. Für alle Erweife ber Liebe herzl. Dant! Um weitere Beiträge 3. Lind. ber Not bittet Ribhat. Afr. an ber

Ribbat, Bfr. an ber Jakobuskirche. [3263 Otempel liefert F. W. Siebert Memeler Dampfboot A.-G.

Serzlicher Dank! fowie jed. Donnerstag fine meine Beihnachtsbitte erhielt ich fir meine Armen krunen beihen Genete u. Leberwurft

Blut- und Grütwurst mit Suppe F. Hofer, Schwanen-straße 25 u. Libauer Straße 1. [3271 Jeben Donnerstag

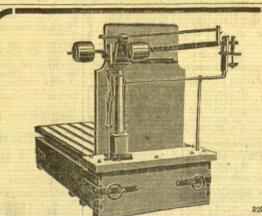
Grükwurft mit Guppe O. Demisch. Seben Donnerstag ab 5 Uhr Chlesische Blut-Leberwürstchen fowie Gratimurst init Suppe Otto Tarin Polangenftrafe 27 Gritne Strafe 8.

Aleiderstoffe

Attenda to lan lie etwas ber Mobe unterworfen 500 ermäßigt

Bitte meine Schaufenster = Auslagen zu beachten.

Fleischbänkenstraße 2



Neubau u. Reparatur yon Wasgen aller Gustav Katzke